

Gigaset

E370

Le mode d'emploi actuel
est accessible sous
www.gigaset.com/manuals



Mode d'emploi en ligne sur votre
smartphone ou votre tablette :
Télécharger l'application Gigaset Help de



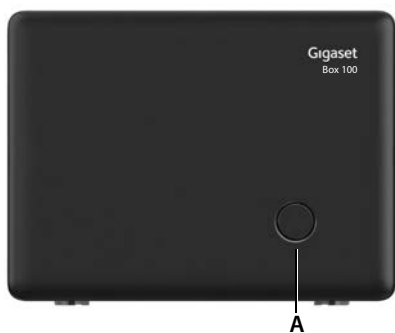
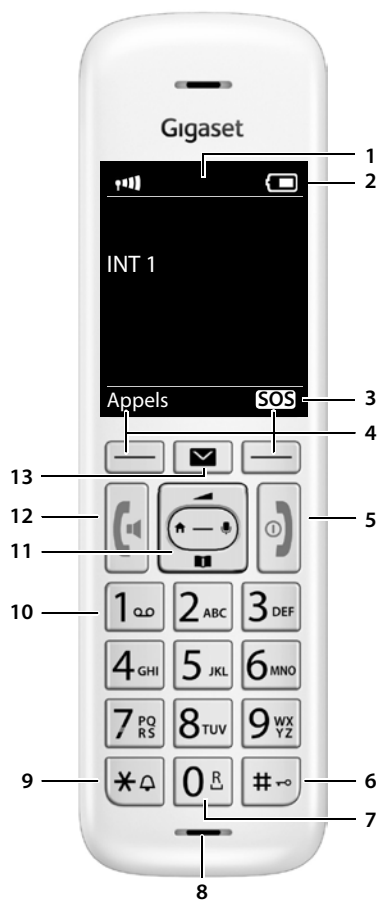
Contenu

Aperçu	5
Combiné	5
Base	5
Présentation dans le manuel d'utilisation	6
Consignes de sécurité	7
Mise en service	8
Base	9
Combiné	9
Utilisation du téléphone	12
Présentation du téléphone	12
Utilisation du téléphone	16
Fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)	22
Répertoire	27
Listes de messages	31
Listes des appels	32
Messagerie externe	34
Autres fonctions	35
Appel d'urgence	35
Calendrier	37
Minuterie	39
Réveil	39
Babyphone	40
ECO DECT	42
Protection contre les appels indésirables	43
SMS (messages texte)	45
Faire évoluer le téléphone	52
Plusieurs combinés	52
Répéteur	55
Fonctionnement avec un routeur	56
Utilisation avec un système téléphonique	56
Réglages du téléphone	58
Combiné	58
Système	64

Annexe	66
Questions et réponses	66
Assistance Service Clients	68
Remarques du fabricant	70
Caractéristiques techniques	72
Symboles de l'écran	74
Présentation du menu	76
Index	79



Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.



Aperçu

Combiné

- 1 **Écran**
- 2 **Barre d'état** (→ p. 74)
Les icônes affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone.
- 3 **Touche écran SOS**
Paramétrer la fonction d'urgence; déclencher un SOS
- 4 **Touches écran** (→ p. 13)
Différentes fonctions, selon la commande en cours d'utilisation
- 5 **Touche Raccrocher / Touche Marche/Arrêt**
Arrêt de la communication ; ► appui bref
annulation de la fonction ;
reculer d'un niveau
Retour au mode Veille ; ► appui long
activer/désactiver le combiné
- 6 **Touche Dièse / Touche de verrouillage**
Verrouillage/déverrouillage du clavier ; insertion d'une pause pendant la numérotation ► appui long
Commuter entre l'emploi de majuscules, minuscules et de chiffres ► appui bref
- 7 **Touche R**
Double appel (clignotement) ► appui long
- 8 **Microphone**
- 9 **Touche Astérisque**
Activation/désactivation des sonneries ► appui long
Ouverture du tableau des caractères spéciaux ; commutation de la numérotation par impulsions vers les tonalités ► appui bref
- 10 **Touche 1**
Sélection du de la messagerie externe ► appui long
- 11 **Touche de navigation / Touche de menu** (→ p. 12)
Ouvrir le menu ; naviguer dans les menus et les champs de saisie ; appeler les fonctions

12 Touche Décrocher / Touche Mains-libres

Accepter la conversation ; ► appui bref
composer le numéro affiché ;
commuter entre le mode combiné et mains-libres ;
envoyer des SMS; ouvrir la liste des numéros bis

Début de la composition du numéro ► appui long

13 Touche Messages (→ p. 31)

Accès au journal des appels et à la liste des messages ;

Clignote : nouveau message ou nouvel appel



Lorsque plusieurs fonctions sont listées, la fonction des touches dépend de la situation.

Base

A Touche Inscription/Paging

Recherche des combinés ► appui bref
(« Paging »)

Inscription d'un combiné ► appui long



La forme et la couleur de votre appareil peuvent être différentes de celles représentées.

Présentation dans le manuel d'utilisation

	Avertissements dont le non-respect peut provoquer des blessures ou endommager les appareils.
	Informations importantes sur la fonction et l'utilisation correcte ou les fonctions pouvant être à l'origine de coûts.
	Conditions requises pour pouvoir effectuer l'action suivante.
	Nombreuses informations utiles.

Touches

	ou	Touche Décrocher		ou	Touche Mains-Libres
		Touche Raccrocher		à	Touches de chiffres/lettres
	/	Touche de navigation bord / milieu			Touche Messages
		Touche R			Touche Astérisque/Étoile
		Touche Dièse			
OK, Précéd., Sélect., Modifier, Enreg., ...			Touches écran		

Procédures

Exemple : activer/désactiver le décroché automatique

- ► ... avec , sélectionner **Réglages** ► OK ► **Téléphonie** ► OK ► **Décroché auto.** ► **Modifier** (= activé)

Étape	Ce que vous devez faire
►	En mode veille, appuyer au centre de la touche de navigation. Le menu principal s'ouvre.
►	Avec la touche de navigation , sélectionner l'icône .
► OK	Confirmer avec OK . Le sous-menu Réglages s'ouvre.
► Téléphonie	A l'aide de la touche de navigation , sélectionner l'entrée Téléphonie .
► OK	Confirmer avec OK . Le sous-menu Téléphonie s'ouvre.
► Décroché auto.	La fonction d'activation/désactivation du décroché automatique s'affiche comme première option du menu.
► Modifier	Activer ou désactiver avec Modifier . La fonction est activée / désactivée .

Consignes de sécurité



Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils.

L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas.

Lorsque le **clavier/l'écran est verrouillé**, aucun numéro ne peut être composé, numéros d'urgence inclus.



Utiliser uniquement des **batteries rechargeables** correspondant aux **spécifications** (cf. liste des batteries autorisées → www.gigaset.com/service). Tout autre type de batterie est susceptible d'entraîner un risque considérable pour la santé et de provoquer des blessures. Les batteries qui sont manifestement endommagées doivent être remplacées.



Le combiné ne peut être utilisé que lorsque le couvercle des batteries est fermé.



Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.



Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.



Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils.
Pendant le chargement, la prise doit être facilement accessible.



Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.



Ne pas utiliser un appareil dont l'écran est abîmé ou cassé. Des morceaux de verre ou de plastique pourraient occasionner des blessures au niveau des mains ou du visage. Confier l'appareil à l'assistance technique pour réparation.



Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-Libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants.

Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.



Tenir les petites piles et accumulateurs hors de la portée des enfants en raison du risque d'ingestion.

Leur ingestion peut provoquer des brûlures, une perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent apparaître dans les 2 heures suivant l'ingestion.
En cas d'ingestion d'une pile ou d'un accumulateur, consultez immédiatement un médecin.



Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical. Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Caractéristiques techniques »).

Mise en service

Contenu de l'emballage

- une **base**,
- un bloc secteur pour la base,
- un cordon téléphonique,
- un **combiné**,
- un couvercle des batteries,
- deux batteries,
- un chargeur avec bloc secteur,
- un mode d'emploi.

Variante avec plusieurs combinés, par combiné :

- un combiné,
- un chargeur avec bloc secteur,
- deux batteries et un couvercle des batteries



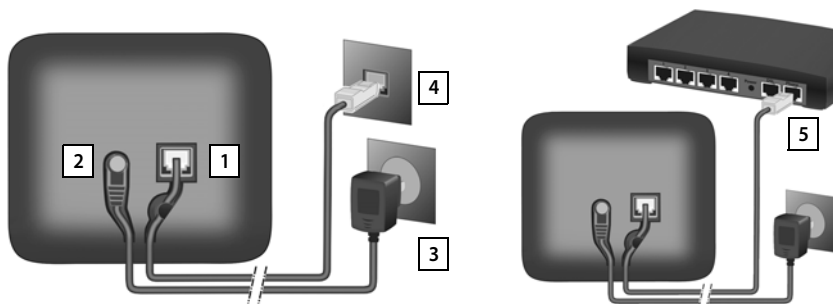
La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de température comprise entre +5 °C et +45 °C.

Les pieds de l'appareil ne laissent en principe pas de traces sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil, ni à d'autres appareils électriques.

Protéger le téléphone contre l'humidité, la poussière ainsi que les vapeurs et liquides corrosifs.

Base



- ▶ Brancher le câble téléphonique au bas de la base dans la prise [1] jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- ▶ Brancher le câble électrique du bloc secteur dans la prise [2].
- ▶ Selon le modèle, si compris dans la livraison : Insérer le couvercle dans les encoches à l'arrière de la base (à ne pas faire en cas de montage mural).
- ▶ Brancher le bloc-secteur [3] et la fiche du téléphone [4].

Lors du raccordement à un routeur :

- ▶ Brancher le câble téléphonique dans la prise téléphone du routeur [5].



Le cordon électrique doit **toujours être branché** car le téléphone a besoin de l'alimentation électrique pour fonctionner.

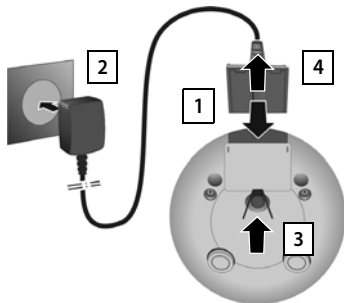
Combiné

Raccorder le chargeur

- ▶ Brancher le connecteur plat du bloc-secteur [1].
- ▶ Brancher le bloc-secteur dans la prise de courant [2].

Retirer à nouveau le connecteur du chargeur :

- ▶ Débrancher le bloc-secteur.
- ▶ Appuyer sur le bouton de déverrouillage [3].
- ▶ Retirer le connecteur [4].



Mise en service du combiné

L'écran est protégé par un film. ► **Prière de retirer le film de protection !**

Insertion des batteries



N'utilisez que les batteries rechargeables. Tout autre type de batterie pourrait endommager le combiné, représenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe des batteries pourrait se désagréger ou les batteries exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.



- Placer les batteries (voir l'image pour le sens d'insertion +/-).



- Insérer le couvercle des piles par le haut.
- Fermer ensuite le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



- Ouvrir à nouveau le couvercle de batterie :
- Insérer un ongle dans l'encoche en haut au niveau du couvercle et pousser le couvercle vers le bas.

Charger les batteries

- Charger complètement les batteries dans le chargeur avant le premier emploi.

La batterie est complètement chargée lorsque l'icône représentant un éclair  s'allume sur l'écran.



Les batteries peuvent chauffer pendant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux. Pour des raisons techniques, la capacité de charge des batteries diminue au bout d'un certain temps.

Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base. Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (affichage **Enregistrez combiné SVP**), inscrire le combiné manuellement.

Modification de la langue d'affichage

Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée, modifier la langue de l'écran.

- ▶ Appuyer au centre de la touche de navigation .
- ▶ Actionner les touches **8** et **5** **lentement** successivement ... l'écran de réglage de la langue s'affiche, la langue paramétrée (par exemple **English**) est marquée ( = sélectionnée).
- ▶ Choix d'une autre langue : ▶ Actionner la touche de navigation  jusqu'à ce que la langue souhaitée soit marquée à l'écran, par exemple **Francais** ▶ appuyer sur la touche droite directement sous l'écran pour activer la langue.
- ▶ Retour à l'état de repos : ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée

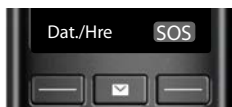
Exemple



Régler la date et l'heure

Régler la date et l'heure pour que l'horodatage des appels entrants puisse être correct et pour pouvoir utiliser la fonction réveil.

- ▶ Appuyer sur la touche écran **Dat./Hre**
- ou, lorsque la date et l'heure sont déjà réglées :
- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶ **Date/Heure** ▶ OK



La position de saisie active clignote ▶ ... avec  modifier la position de saisie ▶ ... avec  commuter entre les champs de saisie

Entrer la date :

- ▶ ... avec  saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres).

Entrer l'heure :

- ▶ ... avec  saisir les heures et les minutes (4 chiffres).

Enregistrer les paramètres :

- ▶ Appuyer sur la touche écran **Enreg.** ... l'écran affiche **Enregistré** et un signal acoustique de confirmation est émis

Retour à l'état de repos :

- ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée

Le téléphone est maintenant prêt à fonctionner !



Utilisation du téléphone

Présentation du téléphone

Activation/désactivation du combiné

Activation : ▶ Appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher  du combiné désactivé

Désactivation : ▶ Lorsque le combiné est en mode veille, appuyer **longuement** sur la touche Raccrocher .

Verrouillage/déverrouillage du clavier

Le verrouillage du clavier empêche l'utilisation involontaire du téléphone.

Activer ou désactiver le verrouillage du clavier : ▶  (appui **long**)

Verrouillage du clavier activé : L'écran affiche le symbole .



Si un appel est signalé sur le combiné, le verrouillage des touches est automatiquement désactivé. Vous pouvez ainsi accepter l'appel. A la fin de l'appel, le verrouillage se réactive.

Lorsque le verrouillage du clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas accessibles.

Touche de navigation



La touche de navigation sert à naviguer dans les menus et les champs de saisie et à appeler certaines fonctions, en fonction de la situation.

Dans ce mode d'emploi, le côté de la touche de navigation sur lequel vous devez appuyer pour exécuter une commande est repéré en noir (en haut, en bas, à droite, à gauche) par exemple  pour « appuyer à droite sur la touche de navigation » ou  pour « appuyer au centre sur la touche de navigation ».

En veille

Ouverture du répertoire

Ouvrir le menu principal

Ouverture de la liste des combinés

 (appui **bref**)

 ou 



Dans les sous-menus, champs de sélection et de saisie

Confirmation de la fonction



En communication

Ouverture du répertoire

Désactivation du microphone

Activation d'un double appel interne

Modifier le volume d'écoute pour le mode Écouteur/Mains libres

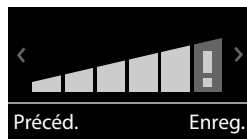


Fonction amplificateur

Pendant une communication ou lors de l'écoute d'un message vocal, régler le volume de l'**écouteur** ou du **haut-parleur** sur un niveau très élevé.

- Appuyer sur la touche de navigation  ► Appuyer sur la touche de navigation  jusqu'à ce que le niveau maximal soit atteint.

Ce réglage de volume très élevé n'est applicable qu'à la communication actuelle

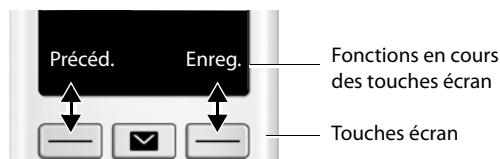


Ce réglage peut nuire à la santé des personnes aux capacités auditives normales ; il est uniquement destiné aux personnes malentendantes.

Il peut amplifier les bruits parasites de la ligne téléphonique.

Touches écran

Les touches écran proposent différentes fonctions selon le contexte.



Icônes des touches écran ➔ p. 74.



La fonction d'urgence est toujours prédéfinie pour la touche écran de droite en mode veille. Vous pouvez modifier l'affectation de la touche écran gauche : ➔ p. 63

Navigation par menu

Les fonctions de votre téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux
→ p. 76

Sélectionner/valider les fonctions

Confirmer la sélection avec

OK ou appuyer au centre de la touche de navigation 

Retour au niveau de menu précédent avec

Précéd.

Passer en mode veille avec

 (appui long)

Activation/désactivation de la fonction avec

Modifier activé  / désactivé 

Activation/désactivation de l'option avec

Sélect. sélectionné  / non sélectionné 

Menu principal

En mode veille : ► Appuyer sur la touche de navigation au centre  ► ... avec la touche de navigation  sélectionner le sous-menu ► OK

Exemple



Sous-menus

Les fonctions des sous-menus sont affichées sous forme de listes. La sélection courante est représentée en grand sur fond orange.

Accéder à une fonction : ► ... avec la touche de navigation  sélectionner la fonction ► OK

Retour au niveau de menu précédent :

► Appuyer sur la touche écran Précéd..

ou

► Appuyer brièvement sur la touche Raccrocher 

Exemple



Retour au mode veille

► Appuyer sur la touche Raccrocher  de manière prolongée



Si aucune touche n'est actionnée, l'affichage passe **automatiquement** en mode veille au bout de 2 minutes.

Saisir du texte

Position de saisie

- ▶ Sélectionner le champ de saisie avec . Dans le champ de saisie actif, le curseur clignote, le titre et le texte entré sont affichés en orange et en grand.
- ▶ Déplacer la position du curseur avec .

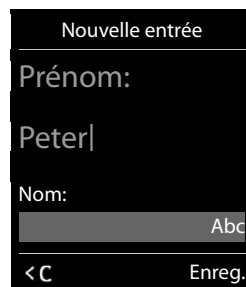
Correction des erreurs de saisie

- Effacer un **caractère** avant le curseur : ▶  (appui **bref**)
- Effacer des **mots** avant le curseur : ▶  (appui **long**)

Saisie des lettres/caractères

Plusieurs lettres et chiffres sont attribués à chaque touche entre  et  et à la touche . Dès qu'une touche est actionnée, les caractères possibles s'affichent au bas de l'écran. Le caractère sélectionné s'affiche.

- Sélectionner des lettres/chiffres : ▶ Appuyer plusieurs fois consécutivement et **brèvement** sur la touche
- Passer des majuscules aux minuscules et aux chiffres : ▶ Appuyer sur la touche Dièse 
Lorsque vous éditez une entrée du répertoire, la première lettre et chaque lettre après un espace sont inscrites automatiquement en majuscules.
- Saisie de caractères spéciaux : ▶ Appuyer sur la touche Astérisque  ▶ ... avec  naviguer jusqu'au caractère souhaité ▶ **Insérer**



La disponibilité des caractères spéciaux dépend de la langue réglée.

Utilisation du téléphone

Appeler

► ... avec  entrer le numéro ► appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher 

ou

► appuyer **longuement** sur la touche Décrocher  ► ... avec  entrer le numéro

Interrompre la composition : ► appuyer sur la touche Raccrocher 



Informations sur la présentation du numéro : ➔ p. 22

Si l'écran n'est pas éclairé, il suffit d'appuyer une fois sur n'importe quelle touche pour l'allumer. Les **touches numérotées** sont affichées à l'écran pour la numérotation, les **autres touches** n'ont pas d'autre fonction dans ce contexte.

Composer un numéro à partir du répertoire

► ... avec  ouvrir le répertoire ► ... avec  sélectionner la saisie ► appuyer sur la touche Décrocher 

Si plusieurs numéros sont entrés :

► ... avec  sélectionner le numéro ► appuyer sur la touche Décrocher  ... le numéro est composé



Pour l'accès rapide (numérotation abrégée) : Attribuer des numéros du répertoire aux touches écran ou numérotées.

Composer un numéro à partir de la liste de numéros bis

La liste des numéros bis contient les 20 derniers numéros composés.

► Appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher  ... la liste des numéros bis s'ouvre ► ... avec  sélectionner l'entrée ► appuyer sur la touche Décrocher 

Si un nom s'affiche :

► **Afficher** ... le numéro s'affiche ► ... le cas échéant, parcourir les numéros avec  ► ... pour le numéro d'appel souhaité, appuyer sur la touche Décrocher 

Gestion de la liste des numéros bis

► Appuyer **brèvement** sur la touche Décrocher  ... la liste des numéros bis s'ouvre ► ... avec  sélectionner l'entrée ► **Options** ... options possibles :

Copier l'entrée dans le répertoire : ►  **Copier vers répert.** ► OK

Copier un numéro affiché :

►  **Afficher le numéro** ► OK ► ... avec  modifier ou compléter le cas échéant ... avec  enregistrer comme nouvelle entrée dans le répertoire

Supprimer l'entrée sélectionnée : ►  **Effacer entrée** ► OK

Supprimer toutes les entrées : ►  **Effacer liste** ► OK

Numérotation à partir d'une liste d'appels

Les listes d'appels (→ p. 32) contiennent les derniers appels reçus, sortant et manqués.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ appuyer sur la touche Décrocher 

Exemple

Tous appels	
  Frank	14.02.18, 15:40
 089563795	13.02.18, 15:32
  Susan Black	11.02.18, 13:20
Afficher	Options



Les listes d'appels peuvent être ouvertes directement à l'aide de la touche écran **Appels** lorsque cette touche est occupée en conséquence.

La Liste **Appels manqués** peut également être ouverte à l'aide de la touche Messages .

Appel direct

Appuyer sur la touche **de votre choix** pour composer le numéro enregistré. Les enfants, par exemple, qui ne savent pas encore saisir un numéro complet, peuvent ainsi appeler un numéro spécifique.

Activer le mode appel direct :

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶  **Appel direct** ▶ OK ▶ ... avec , activer **Activation** ▶  **Destinataire** ▶ ... avec  saisir le numéro ▶ **Enreg.** ... en mode veille, l'appel direct activé s'affiche

Exemple

	
INT 1	07:15 22 Fév
	
Appel direct activé	
0891234567	
Arrêt	

Effectuer un appel direct : ▶ Appuyer sur une touche quelconque ... le numéro enregistré est sélectionné

Interruption de la numérotation : ▶ Appuyer sur la touche Raccrocher .

Quitter le mode d'appel direct : ▶ Appuyer sur la touche  de manière **prolongée**

Appels entrants

Un appel entrant est signalé par la sonnerie, une indication à l'écran et le clignotement de la touche Mains-Libres .

Prise d'appel :

- Appuyer sur la touche Décrocher  ou ▶ **Accept.**
- Si **Décroché auto.** est activé : ▶ Retirer le combiné du chargeur

Désactiver la sonnerie : ▶ **Silence** ... l'appel ne peut être accepté qu'aussi longtemps qu'il est affiché à l'écran

Informations sur l'appelant

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche.



Le numéro de l'appelant est transmis (➔ p. 22).

Accepter/refuser un signal d'appel

Un signal d'appel indique un appel pendant une conversation externe. Le numéro ou le nom de l'appelant s'affiche si le numéro d'appel est transmis.

- Refus d'appel : ► **Options** ►  **Rejeter appel atten.** ► **OK**
- Prise d'appel : ► **Accept.** ► ... parler avec le nouvel appelant. La communication qui était en cours est mise en attente.
- Terminer la communication, reprendre une communication en attente ► Appuyer sur la touche Raccrocher .

Appel interne



Plusieurs combinés sont inscrits sur la base (➔ p. 52).

- Appuyer **brèvement** sur la touche  ... la liste des combinés s'ouvre, le propre combiné est identifié par < ► ... avec  sélectionner le combiné ou **Appel génér.** (appel général)
 - appuyer sur la touche Décrocher 

Accès rapide pour appel général :

- Appuyer **brèvement** sur la touche  ► 
- ou ► **longuement** sur la touche 



Les communications internes avec d'autres combinés inscrits sur la même base sont gratuites.

Vous entendez la tonalité « occupé » si :

- une connexion interne est déjà occupée
- le combiné appelé n'est pas disponible (désactivé, hors de portée),
- la communication interne n'est pas prise dans un délai de 3 minutes.

Double appel interne / Transfert interne

Téléphoner avec un correspondant **externe** et appeler simultanément un correspondant **interne** ou réaliser un double appel.

- ▶  ▶ ... la liste des combinés s'affiche ▶ ... avec , sélectionner le combiné ou **Appel génér.** ▶ **OK** ... les participants internes/externes sont appelés ... options possibles :

Réaliser un double appel :

- ▶ Etre en communication avec le correspondant interne

Revenir au correspondant externe :

- ▶ **Options** ▶  **Fin comm. active** ▶ **OK**

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde :

- ▶ Annoncer la communication externe ▶ appuyer sur la touche Raccrocher 

Transférer une conversation externe avant que le correspondant interne ne réponde :

- ▶ Actionner la touche Raccrocher  ... la communication externe est immédiatement renvoyée. Si le correspondant interne ne répond pas ou si sa ligne est occupée, l'appel externe vous est automatiquement renvoyé.

Terminer l'appel interne lorsque le correspondant interne ne répond **pas** ou est occupé :

- ▶ **Fin** ... Vous revenez à la conversation externe

Mise en place d'un va-et-vient/d'une conférence

Vous êtes en communication et une autre communication est mise en attente. Les deux correspondants sont affichés à l'écran.

- Va-et-vient : ▶ Avec  basculer entre les deux correspondants.
- Conférence à trois : ▶ **Confér.**
- Fin de la conférence : ▶ **Fin conf.** ... vous êtes à nouveau en communication avec le participant externe ... ▶ avec  commuter entre les deux participants

Les autres interlocuteurs terminent la participation à la conférence avec la touche Raccrocher .

Accepter/refuser un signal d'appel

Un appel externe pendant une conversation interne est signalé par un signal d'appel. Si le numéro a été transmis, le numéro ou le nom de l'appelant s'affiche à l'écran.

- Refus d'appel : ▶ **Refuser**
Le signal d'appel est désactivé. L'appel est signalé sur les autres combinés inscrits.
- Prise d'appel : ▶ **Accept.** ... Vous parlez avec le nouveau correspondant, la conversation précédente est mise en attente.

Signal d'appel interne pendant une communication externe

Si un abonné interne essaie de vous appeler pendant une communication interne ou externe, cet appel s'affiche à l'écran (**Appel en attente**).

- Terminer l'affichage : ▶ Appuyer sur une touche de votre choix.
- Prise d'un appel interne : ▶ Terminer la communication en cours :
L'appel interne est signalé comme d'habitude. Vous pouvez l'accepter.

Participation à une communication externe

Vous êtes en communication avec un correspondant externe. Un correspondant interne peut intégrer cette communication et participer à la conversation (conférence).



La fonction **Intrusion INT** est activée.

Activation/Désactivation de l'intrusion interne

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **Réglages** ▶ OK ▶ **Téléphonie** ▶ OK ▶ **Intrusion INT** ▶ **Modifier** = activé)

Intrusion interne

La ligne est occupée par une communication externe. Un message vous l'indique à l'écran. Vous pouvez cependant participer à la communication externe en cours.

- ▶ Appuyer **longuement** sur la touche ... tous les correspondants entendent un signal sonore

Fin de l'intrusion

- ▶ Appuyer sur la touche ... Tous les participants entendent un bip sonore

En communication

Mains libres

Activation/Désactivation du mode Mains-Libres lors d'une conversation et de l'établissement de la connexion :

- ▶ Appuyer sur la touche Mains-Libres

Placer le combiné sur le chargeur pendant une communication :

- ▶ Appuyer sur la touche Mains-Libres et la maintenir enfoncée ▶ ... placer le combiné sur le chargeur ▶ ... maintenir la touche enfoncée pendant 2 secondes supplémentaires

Volume de la communication

Valable pour le mode actuellement utilisé (Mains-Libres, écouteur ou Micro-casque, lorsque le combiné est doté d'un port correspondant) :

- ▶ Appuyer sur ▶ ... avec , régler le volume ▶ **Enreg.**

Fonction amplificateur : ▶ Appuyer sur la touche de navigation jusqu'à ce que le niveau maximal soit atteint.



Le réglage est enregistré automatiquement au bout de 3 secondes environ, même si **Enreg.** n'est pas actionné. Le réglage de l'amplificateur n'est applicable qu'à la communication actuelle

Désactivation du microphone

Lorsque le microphone est désactivé, les interlocuteurs ne vous entendent plus.

Activer/désactiver le microphone durant un appel : ► appuyer sur la touche de navigation 

Fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)

Les services réseau dépendent du réseau (réseau fixe analogique ou téléphonie par Internet) et de l'opérateur (Service-Provider) et, le cas échéant, doivent être demandés auprès de ce dernier.

Vous trouverez une description des caractéristiques sur le site Internet ou dans les filiales de votre opérateur.

En cas de problème, contacter l'opérateur.



Pour les services réseau, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Il existe deux types de services réseau :

- Les services activés en mode veille pour l'appel suivant ou pour tous les appels suivants (« Appels masqués » par exemple). Ils sont activés/désactivés via le menu  **Sélectionner Services**.
- Services réseau qui s'activent durant une conversation externe (par exemple : double appel, va-et-vient avec deux interlocuteurs, mise en place d'une conférence). Ils sont disponibles durant une conversation externe comme option ou via une touche écran (par exemple **Dble app.**, **Conférence**).



Pour activer/désactiver les caractéristiques un code est envoyé sur le réseau téléphonique.

- ▶ Après avoir entendu une tonalité de confirmation du réseau téléphonique, appuyer sur la touche .

Une reprogrammation de ces services est impossible.

Présentation du numéro

Lors d'un appel, le numéro de l'appelant est présenté (CLI = Calling Line Identification) et peut être affiché sur l'écran de l'appelé (CLIP = CLI Presentation). Si la présentation du numéro est supprimée, le numéro ne s'affiche pas chez l'appelant. L'appel est anonyme (CLIR = CLI Restriction).

Affichage du numéro d'appels entrants

Avec présentation du numéro

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche.

Sans présentation du numéro

L'affichage du nom et du numéro est remplacé par :

- **Externe** : aucun numéro n'est transféré.
- **Appel masqué** : l'appelant désactive l'affichage de son numéro.
- **Indisponible** : l'appelant n'a pas demandé la présentation du numéro.

Présentation du numéro en présence d'appels sortants

Activation/désactivation de la présentation du numéro pour tous les appels

Ce réglage s'applique à tous les combinés inscrits.

-  ► ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ► OK ►  Ts appels anon. ► Modifier ( = activé)

Désactivation de la présentation du numéro pour le prochain appel

-  ► ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ► OK ►  App. suiv. anonyme ► OK ► ... saisir le numéro avec  Numérot. ... la connexion est établie sans présentation du numéro

Signal d'appel lors d'une communication externe

Pendant une communication **externe**, le signal d'appel indique un autre appel externe. Si le numéro a été transmis, le numéro ou le nom de l'appelant est affiché.

Refuser un signal d'appel :

- Options ►  Rejeter appel atten. ► OK ... l'appelant rejeté entend la tonalité « occupé ».

Accepter un signal d'appel :

- **Accept.**

Après avoir accepté la communication en attente, il vous est possible de basculer d'un appel à l'autre (**Va-et-vient** ➔ p. 25) ou de parler simultanément avec les deux correspondants (**Conférence** ➔ p. 26).



Activation/désactivation du signal d'appel

-  ► ... avec , sélectionner  Sélectionner Services ► OK ►  Appel en attente ► OK ... puis

Activer/désactiver : ► **Statut:** ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Activer : ► **Envoi**

Le signal d'appel est activé ou désactivé pour tous les combinés inscrits.

Rappel

En cas d'occupation/non-réponse

Si un interlocuteur n'est pas joignable, vous pouvez paramétrer un rappel.

- **En cas d'occupation** : Rappel dès que le correspondant appelé a terminé son appel.
- **En cas de non-réponse** : Rappel lancé dès que la personne appelée téléphone.

Activation du rappel automatique

► Options ►  **Rappel** ► OK ► appuyer sur la touche Raccrocher 

Suppression du rappel de manière anticipée

►  ► ... avec , sélectionner  **Sélectionner Services** ► OK ►  **Supp.**
Autorappel ► OK ... Vous entendez une tonalité de confirmation du réseau téléphonique ► Actionner la touche Raccrocher 



Un seul rappel peut être actif. L'activation d'un rappel efface automatiquement un rappel éventuellement actif.

Le rappel automatique ne peut être effectué que sur le combiné qui l'a activé.

Si le rappel est déjà signalé avant que vous puissiez le supprimer : ► Actionner la touche Raccrocher 

Renvoi d'appel

Cette fonction permet de renvoyer les appels sur une autre ligne.

►  ► ... avec , sélectionner  **Sélectionner Services** ► OK ►  **Renvoi d'appel** ► OK ► ... puis

Activer/désactiver : ► **Statut** : ... avec , sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Composer le numéro pour le renvoi :

►  **Numéro** ► ... entrer le numéro avec 

Définir le moment du renvoi :

►  **Quand** ► ... sélectionner le moment du renvoi d'appel avec 

Tous les appels : les appels sont renvoyés immédiatement.

Sans réponse : les appels sont renvoyés si personne ne décroche au bout de plusieurs sonneries.

Ligne occupée : les appels sont renvoyés lorsque la ligne est occupée.

Activer : ► **Envoi**

Une connexion est établie avec le réseau téléphonique ... une tonalité de confirmation du réseau retentit ► appuyer sur la touche Raccrocher 



Des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés en cas de renvoi d'appel. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Communication avec trois abonnés

Double appel

Appeler un deuxième correspondant externe au cours d'une communication externe. Le premier appel est mis en attente.

- **Dble app.** ► ... entrer le numéro du deuxième interlocuteur avec  ... la conversation est mise en attente, le numéro du deuxième interlocuteur est composé

Le correspondant ne répond pas : ► **Fin**

Fin du double appel

- **Options** ►  **Fin comm. active** ► **OK** ... la liaison avec le premier interlocuteur est réactivée

ou

- Appuyer sur la touche Raccrocher  ... le premier correspondant vous rappelle



Va-et-vient

Passer d'un appel à l'autre. L'autre communication est mise en attente.

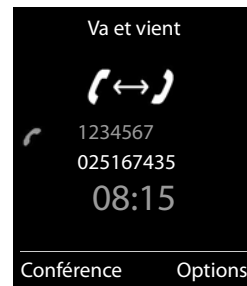
- Pendant une conversation externe, appeler un deuxième correspondant (double appel) ou accepter un signal d'appel ... l'écran affiche les numéros ou les noms des deux correspondants, le correspondant actuel est identifié par .
- Basculer entre les correspondants à l'aide de la touche de navigation .

Arrêt momentané d'une communication active

- **Options** ►  **Fin comm. active** ► **OK** ... la liaison avec l'autre interlocuteur est réactivée

ou

- Appuyer sur la touche Raccrocher  ... l'autre correspondant vous rappelle



Conférence

Parler avec deux abonnés en même temps.

- Appeler un deuxième correspondant (double appel) au cours d'une communication ou accepter un signal d'appel ... puis

Activer la conférence :

- **Confér.** ... tous les correspondants peuvent s'entendre et communiquer

Revenir au va-et-vient :

- **Fin conf.** ... vous êtes de nouveau en communication avec le correspondant avec lequel vous aviez commencé la conférence

Mettre fin à la communication avec les deux correspondants :

- Appuyer sur la touche Raccrocher 

Chaque correspondant peut quitter la conférence en appuyant sur la touche Raccrocher  ou en raccrochant le combiné.

Ne pas déranger

Les appels entrants ne sont pas signalés. L'appelant entend un message lui indiquant que vous ne souhaitez pas être dérangé.

-  ► ... avec  sélectionner  Sélectionner Services ► OK ►  Ne pas déranger ► OK ► Statut: ... avec  sélectionner Act. ou Dés. ► Envoi

Répertoire

Le répertoire local est valable individuellement pour le combiné. Certaines entrées peuvent cependant être envoyées à d'autres combinés.

Ouvrir le répertoire

- ▶ En mode veille, actionner la touche  **brèvement**

Entrées du répertoire

Nombre d'entrées : jusqu'à 200

Informations : Prénom et nom, jusqu'à trois numéros d'appel, date d'anniversaire avec signalisation, sonnerie VIP avec symbole VIP

Longueur des entrées : Numéros : max. 32 chiffres
Prénom, nom : max. 16 caractères

Créer une entrée

- ▶  ▶  <Nouv. entrée> ▶ OK

Noms :

- ▶ ... avec  naviguer entre les champs de saisie **Prénom/ Nom** ▶ avec  entrer le prénom et/ou le nom

Numéros :

- ▶  **Tél. 1 - Type** ▶ ... avec , sélectionner le type de numéro (**Dom.**, **Bur.** ou **Port.**) ▶  ... avec  entrer le numéro

Saisie de numéros supplémentaires : ▶ avec  basculer entre les champs de saisie **Tél. 1 - Type/Tél. 2 - Type/Tél. 3 - Type** ▶ ... avec  entrer le numéro

Anniversaire :

- ▶ ... avec  activer/désactiver **Anniversaire** ▶ ... entrer la date et l'heure avec  ▶ ... avec  sélectionner le type de signalisation (**Visuel seulement** ou une sonnerie)

Mélodie (VIP) :

- ▶ ... avec  sélectionner la sonnerie devant signaler l'appel de l'interlocuteur ... si une **Mélodie (VIP)** est attribuée, l'entrée dans le répertoire est complétée avec le symbole **VIP**.

Enregistrer une entrée : ▶ **Enreg.**

Exemple

Nouvelle entrée

Prénom:
Robert|

Nom:
|

< C Enreg.



Une entrée est uniquement valable lorsqu'elle contient au moins un numéro.



Pour **Mélodie (VIP)** : le numéro de l'appelant doit être présenté.

Recherche/sélection d'une entrée du répertoire

►  ► ... avec  naviguer jusqu'au nom cherché

ou

►  ► ... avec  entrer les premières lettres (8 lettres max.) ... l'affichage passe au premier nom avec ces lettres ► ... avec  naviguer jusqu'à l'entrée souhaitée le cas échéant

Parcourir rapidement le répertoire : ►  ►  (appui long)

Afficher/modifier une entrée

►  ► ... avec  sélectionner l'entrée ► **Afficher** ► ... avec  sélectionner le champ devant être modifié ► **Modifier**

ou

►  ► ... avec  sélectionner l'entrée ► **Options** ► **Modifier entrée** ► **OK**

Effacer des entrées

Effacer **une** entrée : ►  ► ... avec  sélectionner l'entrée ► **Options** ►  **Effacer entrée** ► **OK**

Supprimer **toutes** les entrées : ►  ► **Options** ►  **Effacer liste** ► **OK** ► **Oui**

Paramétrage du classement des entrées du répertoire

Les entrées du répertoire peuvent être classées par nom ou prénom.

►  ► **Options** ►  **Trier par nom / Trier par prénom**

Si une entrée ne contient aucun nom, le numéro standard est affiché dans le champ Nom. Ces entrées sont placées au début de la liste, quel que soit le type de tri.

L'ordre de tri est le suivant :

Espace | Chiffres (0-9) | Lettres (alphabétiques) | Autres caractères.

Affichage du nombre d'entrées disponibles dans le répertoire

►  ► **Options** ►  **Mémoire dispo.** ► **OK**

Récupérer le numéro dans le répertoire

Copier des numéros dans le répertoire :

- depuis une liste, par ex. la liste des appels ou la liste des numéros bis
- depuis le texte d'un SMS
- lors de la composition d'un numéro

Le numéro est affiché ou marqué.

- Appuyer sur la touche écran  ou **Options** ►  **Copier vers répert.** ► **OK** ... options possibles :

Créer une nouvelle entrée :

- **<Nouv. entrée>** ► **OK** ► ... avec  sélectionner le type de numéro ► **OK** ► compléter l'entrée ► **Enreg.**

Ajouter le numéro à une entrée existante :

- ... sélectionner l'entrée avec  ► **OK** ► ... sélectionner le type de numéro avec  ► **OK** ... le numéro est entré ou une demande de remplacement d'un numéro existant s'affiche ► ... le cas échéant, répondre à la demande avec **Oui/Non** ► **Enreg.**

Transmettre une entrée/le répertoire



Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont enregistrés sur la même base.
L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.



Un appel externe interrompt le transfert.

Les mélodies ne sont pas transférées. Seule la date d'anniversaire est transférée.

Les deux combinés supportent les vCards :

- Aucune entrée avec le nom présente : Une nouvelle entrée est générée.
- Entrée déjà présente avec le nom : L'entrée est complétée par les nouveaux numéros. Si l'entrée contient plus de numéros que le récepteur ne le permet, une autre entrée portant le même nom est créée.

Le combiné récepteur ne prend pas en charge les vCards :

Une entrée spécifique est créée et envoyée pour chaque numéro.

Le combiné émetteur ne prend pas en charge les vCards :

Une nouvelle entrée est établie au niveau du combiné récepteur, le numéro transmis est repris dans le champ **Téléph. (Maison)**. S'il existe déjà une entrée avec ce numéro, l'entrée transférée est rejetée.

Transfert d'entrées spécifiques

-  ► ... sélectionner l'entrée souhaitée avec  ► **Options** ►  **Copier entrée** ► **OK** ►  **vers combiné INT** ► **OK** ► ... sélectionner le combiné récepteur avec  ► **OK** ... l'entrée est transférée

Une fois le transfert réalisé, l'entrée suivante est transférée : ► Actionner **Oui** ou **Non**



Avec **vCard via SMS**, envoyer des entrées de répertoire par SMS au format vCard.

Transfert de l'intégralité du répertoire

-  ► **Options** ►  **Copier liste** ► **OK** ►  **vers combiné INT** ► **OK** ► ... sélectionner le combiné récepteur avec  ► **OK** ... les entrées sont transférées successivement

Listes de messages

Les notifications indiquant des appels manqués, des messages sur la messagerie externe, les SMS reçus et les rendez-vous manqués sont enregistrés dans la liste des messages.

Dès qu'un **nouveau message** est entré, une tonalité d'avertissement retentit. En outre, la touche Messages  clignote (si elle est activée → p. 32).

Les symboles indiquant le type de message et le nombre de nouveaux messages sont affichés en mode veille.

Notification pour types de messages suivants présents :

-  sur la messagerie externe
-  dans la liste des appels manqués
-  dans la liste de réception des SMS
-  dans la liste des rendez-vous manqués



L'icône de la messagerie externe est toujours affichée lorsque le numéro d'appel est enregistré sur le téléphone. Les autres listes s'affichent uniquement lorsqu'elles contiennent des messages.

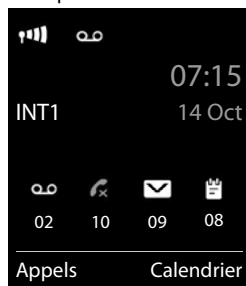
Affichage des messages :

- ▶ Appuyer sur la touche Messages  ... La liste **Messagerie** : est toujours affichée. Les autres listes ne s'affichent que lorsqu'elles contiennent des messages.
Le nombre de messages apparaît entre parenthèses.
- ▶ ... avec  sélectionner la liste ▶ **OK** ... les appels et les messages sont listés
Messagerie externe : Le numéro du répondeur réseau est composé.



La liste de messages contient une entrée pour chaque répondeur affecté au combiné, par exemple pour une messagerie externe.

Exemple



Exemple

Messages & Appels	
Alarmes manq. :	(1)
App. manqués:	(3)
Messagerie:	(0)
Précéd.	OK

Activation/désactivation du clignotement de la touche Messages

La réception de nouveaux messages est signalée par le clignotement de la touche Messages sur le combiné. Il est possible d'activer et de désactiver ce type de signalisation pour tous les types de message.

En mode veille :

- ▶ Appuyer sur les touches 0 5 ... l'écran affiche le chiffre 9 ▶ ... avec , sélectionner le type de messages :

Messages sur la messagerie externe

▶

Les appels manqués

▶

Nouveaux SMS

▶

... le chiffre 9 s'affiche suivi de la saisie (975 par ex.), le réglage actuel clignote dans le champ de saisie pour le type de message sélectionné (par exemple 0) ▶ ... avec , régler la configuration des nouveaux messages :

La touche Messages clignote

▶

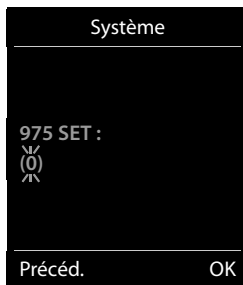
La touche Messages ne clignote pas

▶

- ▶ ... confirmer le réglage souhaité avec **OK**

ou

- ▶ en l'absence de modifications, vous revenez au mode veille : ▶ **Précéd.**



Listes des appels

Le téléphone enregistre différents types d'appels (appels manqués, reçus et émis) dans des listes.

Entrée de journal

Les informations suivantes sont affichées dans les entrées de journal :

- Le type de liste (en haut de l'écran)
- Icône du type d'entrée :
 - Appels manqués**,
 - Appels acceptés**,
 - Appels sortants** (liste des numéros bis)
- Numéro de l'appelant : Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom du contact et le type de numéro (**Téléph. (Maison)**, **Téléph. (Bureau)**, **Téléph. (Mobile)**) s'affichent. Dans le cas des appels manqués, le nombre d'appels du numéro est également indiqué entre crochets.
- La date et l'heure de l'appel (en fonction du réglage)

Exemple

Tous appels	
Frank	Aujourd'hui, 15:40 [3]
089563795	13.05.18, 18:32
Susan Black	12.05.18, 13:12
Afficher	Options

Ouvrir le journal des appels

- A l'aide de la touche écran : ▶ **Appels** ▶ ... sélectionner la liste avec  ▶ OK
- Avec le menu : ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK
- Via la touche Messages (appels manqués) : ▶ Appuyer sur la touche Messages  ▶  **App. manqués:** ▶ OK

Rappel de l'appelant depuis le journal des appels

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ Appuyer sur la touche Décrocher 

Autres options

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Listes d'appel** ▶ OK ▶ ... avec , sélectionner la liste ▶ OK ... option possibles :
- Afficher les entrées : ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Afficher**
- Copier un numéro dans le répertoire : ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶  **Copier vers répert.**
- Effacer l'entrée : ▶ ... avec , sélectionner l'entrée ▶ **Options** ▶  **Effacer entrée** ▶ OK
- Effacer la liste : ▶ **Options** ▶  **Effacer liste** ▶ OK ▶ Oui

Messagerie externe



La messagerie externe est **souscrite** auprès de l'opérateur.

Saisie du numéro

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Répondeur ▶ OK ▶ Répondeur rés. ▶ OK ... saisir ou modifier le numéro de la messagerie externe avec ▶ Enreg.



Pour l'activation/la désactivation de la messagerie externe, utilisez le numéro d'appel et un code de fonction de votre opérateur. Le cas échéant, demander des informations auprès de l'opérateur.

Écoute des messages

- ▶ Appuyer sur la touche 1 de manière prolongée

ou

- ▶ Appuyer sur la touches des messages ▶ Répondeur rés. ▶ OK

ou

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Répondeur ▶ OK ▶ Écouter messages ▶ OK

Ecouter les annonces : ▶ Appuyer sur la touche Mains-Libres

Autres fonctions

Appel d'urgence

Vous pouvez programmer jusqu'à quatre numéros d'urgence. Si la fonction SOS est activée, il est possible de déclencher un appel d'urgence lorsque le combiné est en mode veille grâce à la touche écran droite **SOS**.

Urgence activée : La touche écran **SOS** apparaît en rouge sur un fond blanc.

Urgence non activée : Un point d'interrogation sur fond rouge apparaît à côté de la touche écran **SOS**.

SOS activé



SOS non activé



Déroulement



La fonction d'urgence est configurée (→ p. 36).

► Appuyer sur la touche écran **SOS**

Vous entendez l'annonce suivante par le haut-parleur :

« *Envoi de l'appel d'urgence.* » Le correspondant appelé s'affiche à l'écran.

Le destinataire de l'appel d'urgence entend le texte :

« *Ceci est un appel d'urgence. Pour accepter l'appel d'urgence, veuillez appuyer sur la touche 5.* »

L'appelé appuie sur la touche 5 : vous pouvez lui parler.

L'appelé ne prend pas l'appel :

La fonction d'urgence sélectionne automatiquement après 60 secondes le numéro d'urgence suivant (si vous avez enregistré plusieurs numéros).

La fonction d'urgence passe également automatiquement au numéro d'urgence suivant après 60 secondes dans les situations suivantes :

- le répondeur du numéro d'urgence sélectionné est activé,
- le numéro d'urgence est occupé,
- le téléphone du destinataire de l'appel d'urgence n'est pas mis sur « fréquence vocale ».

Cette procédure est répétée 5 fois au maximum. S'il n'est répondu à aucun des appels, la procédure SOS est arrêtée avec un signal d'erreur.



Le téléphone du destinataire de l'appel d'urgence doit être mis sur fréquence vocale, faute de quoi la confirmation de l'appel d'urgence avec la touche 5 n'est pas possible.

Interruption de l'appel d'urgence

Si vous avez déclenché par erreur un appel d'urgence, vous pouvez l'interrompre.

- Appuyer  **brièvement** sur la touche Raccrocher

Paramétrer l'appel d'urgence

Pour pouvoir utiliser cette fonction, vous devez

- enregistrer les numéros d'urgence et
- enclencher la fonction d'appel d'urgence.



Ne pas utiliser la police, les services d'urgence ou les pompiers pour l'appel d'urgence.

Enregistrement des numéros d'urgence

- ▶ Appuyer sur la touche écran **SOS** ... le message **Aucun numéro d'urgence disponible** s'affiche. Après quelques instants, l'écran pour la saisie du numéro d'urgence 1 s'affiche.

ou

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ OK ▶ avec sélectionner le numéro d'urgence (**SOS 1-SOS 4**) ▶ **Modifier**
- ▶ ... avec entrer le nom et/ou le prénom et le numéro pour l'appel d'urgence ▶ avec passer d'un champ de saisie à un autre ▶ **Enreg.** ... l'appel d'urgence est activé automatiquement ▶ entrer d'autres numéros d'urgence le cas échéant



Si votre téléphone est raccordé à un autocommutateur privé, vous devez éventuellement entrer le préfixe (indicatif réseau) en tant que premier chiffre de l'entrée (→ voir le mode d'emploi de l'autocommutateur privé).

Pour être sûr que la fonction d'urgence est paramétrée correctement, il est conseillé de tester la procédure.

Activation/désactivation de l'appel d'urgence

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ OK ▶ **Activation: Modifier** (= activé)

Activation avec la touche écran SOS



La fonction est désactivée. Au moins un numéro d'urgence est entré.

- ▶ Appuyer sur la touche écran **SOS** ▶ **Activation : Modifier** (= activé)

Modifier/effacer les numéros d'urgence

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **SOS Appel d'urgence** ▶ OK ▶ avec sélectionner le numéro d'urgence (**SOS 1-SOS 4**) ▶ **Modifier**
- ▶ ... avec effacer l'entrée ▶ si nécessaire, entrer de nouveaux numéros ▶ **Enreg.**



S'il n'y a plus de saisie de numéro valable, le numéro d'urgence est automatiquement désactivé.

Calendrier

Vous pouvez créer jusqu'à **30 rendez-vous** qui vous seront rappelés.

Dans le calendrier, le jour actuel est entouré en blanc, les chiffres des jours de rendez-vous sont indiqués en couleur. Lorsqu'un jour est sélectionné, il est entouré en couleur.

Juin 2018						
Lu	Ma	Me	Je	Ve	Sa	Di
				01	02	03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	
Précéd.						OK

Enregistrement d'un rendez-vous dans le calendrier



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

- ▶ ... avec sélectionner **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶ **Calendrier** ▶ OK ▶ ... sélectionner le jour souhaité avec ▶ OK ... puis
- Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Entrer la date : ▶ **Date** ... le jour sélectionné est pré-réglé ▶ ... saisir une nouvelle date avec
- Entrer l'heure : ▶ **Heure** ▶ ... saisir l'heure et les minutes du rendez-vous avec
- Définir le titre : ▶ **Texte** ▶ ... avec entrer une désignation pour le rendez-vous (par exemple dîner ou réunion)
- Définir la signalisation :
 - ▶ **Signal** ▶ ... avec sélectionner la mélodie du signal de rappel ou désactiver la notification acoustique
- Enregistrer un rendez-vous :
 - ▶ **Enreg.**



Si un rendez-vous est déjà saisi : ▶ **<Nouv. entrée>** ▶ OK ▶ ... puis saisir les données pour le rendez-vous.

Notification de rendez-vous/d'anniversaires

Les anniversaires sont repris depuis le répertoire et affichés comme rendez-vous. En mode veille, un rendez-vous/anniversaire est affiché puis signalé pendant 60 secondes à l'aide de la sonnerie sélectionnée.

Confirmer et terminer le rappel : ▶ Appuyer sur la touche écran **Arrêt**.

Réagir avec un SMS : ▶ Appuyer sur la touche écran **SMS** ... le menu SMS s'ouvre



Lorsque vous êtes en communication, un rappel est signalé **une fois** sur le combiné à l'aide d'une tonalité d'avertissement.

Affichage des rendez-vous/anniversaires manqués (non confirmés)

Les rendez-vous et anniversaires sont enregistrés dans la liste **Alarmes manquées** :

- Le rappel de rendez-vous/d'anniversaire n'a pas été confirmé.
- Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- Le combiné était hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.

Les 10 dernières entrées sont enregistrées. L'écran affiche l'icône  et le nombre de nouvelles entrées. La plus récente figure au début de la liste.

Affichage de la liste

► Appuyer sur la touche Messages  ►  Alarmes manq. : ► OK ► ... avec  naviguer dans la liste le cas échéant

ou

►  ► ... avec  sélectionner  Fonctions supplémentaires ► OK ►  Alarmes manquées ► OK

Chaque entrée s'affiche avec le numéro ou le nom, la date et l'heure. La plus récente figure au début de la liste.

Effacer un rendez-vous/une date anniversaire : ► **Effacer**

Rédiger un SMS : ► **SMS** (uniquement si la liste a été ouverte à l'aide du menu) ... le menu SMS est ouvert

Afficher/modifier/supprimer des rendez-vous enregistrés

►  ► ... avec  sélectionner  Fonctions supplémentaires ► OK ►  Calendrier ► OK ► ... avec  sélectionner le jour ► OK ... la liste des rendez-vous s'affiche ► ... avec  sélectionner le rendez-vous ... options possibles :

Afficher les détails du rendez-vous :

► **Afficher** ... les réglages du rendez-vous s'affichent

Modifier le rendez-vous :

► **Afficher** ► **Modifier**

ou ► **Options** ►  **Modifier entrée** ► OK

Activer/désactiver le rendez-vous :

► **Options** ►  **Activer/Désactiver** ► OK

Supprimer le rendez-vous :

► **Options** ►  **Effacer entrée** ► OK

Supprimer tous les rendez-vous du jour :

► **Options** ►  **Effacer tous RDV** ► OK ► Oui

Minuterie

Réglage de la minuterie (compte à rebours)

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Fonctions supplémentaires** ▶ OK ▶  **Minuteur** ▶ OK ▶ ... puis
- Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Régler la durée : ▶  **Durée** ... avec  saisir les heures et les minutes de la minuterie
- Min. : 00:01 (une minute) ; max. : 23:59 (23 heures, 59 minutes)
- Enregistrer la minuterie : ▶ **Enreg.**

La minuterie lance le compte à rebours. Sur l'écran de veille, le symbole , les heures et minutes restantes sont affichés tant que la durée est inférieure à une minute. Ensuite, ce sont les secondes restantes qui sont affichées. L'alarme est déclenchée lorsque la durée s'est écoulée.

Désactivation/répétition de l'alarme

- Arrêter l'alarme : ▶ **Arrêt**
- Répéter l'alarme : ▶ **Redéma.** ... la minuterie s'affiche à nouveau ▶ régler éventuellement une autre durée ▶ **Enreg.** ... le compte à rebours est relancé

Réveil



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

Activation/désactivation et réglage du réveil/de l'alarme

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réveil /Alarme** ▶ OK ... puis
- Activer/désactiver : ▶ **Activation** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**
- Régler l'heure de réveil : ▶  **Heure** ▶ ... entrer l'heure et les minutes avec 
- Définir les jours : ▶  **Période** ▶ ... avec  choisir **Lundi-Vendredi** ou **Quotidien**
- Régler le volume : ▶  **Volume** ▶ ... avec  régler le volume sur 5 niveaux ou en mode crescendo (volume croissant)
- Régler le réveil : ▶  **Mélodie** ▶ ... avec  sélectionner une mélodie pour le réveil
- Enregistrer les paramètres : ▶ **Enreg.**

Lorsque le réveil est activé, le symbole  et l'heure de réveil sont indiqués sur l'affichage en mode veille.

Réveil

Le réveil est indiqué à l'écran avec la mélodie sélectionnée. Il retentit pendant 60 secondes. Le réveil est répété au bout de 5 minutes si aucune touche n'est actionnée. A la deuxième répétition, le réveil est désactivé pendant 24 heures.



Pendant une communication, le réveil n'est signalé que par un bip court.

Désactivation/répétition du réveil après une pause (mode Rappel)

Arrêter le réveil : ► **Arrêt**

Répéter le réveil (mode rappel) : ► **Répétition Alarme** ou appuyer sur une touche quelconque ... le réveil est désactivé et redéclenché au bout de 5 minutes.

Babyphone

Si le babyphone est activé, le numéro de destination enregistré (interne ou externe) est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné. L'alarme vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ.

La fonction **Comm. bidirection.** vous permet de répondre à l'alarme. Cette fonction permet d'activer ou de désactiver le haut-parleur du combiné se trouvant auprès du bébé.

Au niveau du combiné, en mode Babyphone, les appels entrants sont signalés uniquement à l'écran (**sans sonnerie**). L'éclairage de l'écran est réduit à 50 %. Les tonalités d'avertissement sont désactivées. A l'exception des touches écran et de la touche de navigation (milieu), toutes les touches sont verrouillées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode Babyphone est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée. La désactivation/réactivation du combiné ne permet pas de désactiver le babyphone.



La distance entre le combiné et la zone à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.

L'autonomie du combiné est réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, placer le combiné sur le chargeur.

Le babyphone n'est activé qu'au bout de 20 secondes.

Le répondeur ne doit pas être activé pour le numéro de destination.

Après l'activation :

- Contrôler la sensibilité.
- Tester l'établissement de la connexion lorsque l'alarme est transférée vers un numéro d'appel externe.

Activer et régler le babyphone

- ► ... avec sélectionner **Fonctions supplémentaires** ► OK ► **Babyphone** ► OK ... puis

Activer/désactiver :

- **Activation** : ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Entrer la destination :

- **Alarme vers** ► ... avec sélectionner **Externe** ou **Interne**

Externe : ► **Numéro** ► ... entrer le numéro avec ou sélectionner un numéro du répertoire : ►

Interne : ► **Combiné** ► **Modifier** ► ... sélectionner le combiné avec ► OK

Activer/désactiver la fonction intercommunication :

- **Comm. bidirection.** ► ... avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**

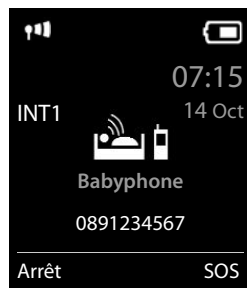
Régler la sensibilité du microphone :

- **Sensibilité** ► ... avec sélectionner **Elevée** ou **Faible**

Enregistrer les paramètres : ► **Enregistrer**

Lorsque le babyphone est activé, le numéro de destination est affiché en mode veille.

Babyphone activé



Désactivation de la surveillance de pièce / Interruption de l'alarme

Désactiver la surveillance de pièce :

- Appuyer sur la touche écran en mode veille **Arrêt**.

Interruption de l'alarme : ► Pendant une alarme, appuyer sur la touche Raccrocher

Désactivation de la surveillance de pièce à distance



L'alarme doit renvoyer vers un numéro de destination externe.

Le téléphone destinataire doit prendre en charge la numérotation à fréquence vocale.

- Prendre l'appel d'alarme ► appuyer sur les touches

La surveillance de pièce est désactivée et le combiné est en mode veille. Les réglages sur le combiné en mode Babyphone (par exemple pas de sonnerie) sont conservés jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche écran **Arrêt**.



Le babyphone ne peut pas être ré-activé de l'extérieur.

Réactiver l'activation : ➔ p. 41

ECO DECT

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une connexion optimale est garantie entre le combiné et la base. En mode veille, le combiné ne produit aucune émission. Seule la base assure le contact avec le combiné en cas de signaux radio faibles. Au cours d'une communication, la puissance d'émission s'adapte automatiquement à la distance entre la base et le combiné. Plus cette distance est faible, et plus les émissions seront réduites.

Pour réduire encore plus les émissions :

Réduire les émissions de jusqu'à 80 %

▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶ Portée Max. ▶ Modifier ( = désactivé)



Ce réglage permet de réduire également la portée.

Il n'est pas possible d'utiliser un répéteur pour augmenter la portée.

Désactiver les émissions en mode veille

▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  ECO DECT ▶ OK ▶  Pas d'émission ▶ Modifier ( = activé)



Pour tirer le meilleur parti du réglage **Pas d'émission**, tous les combinés inscrits doivent prendre en charge cette fonctionnalité.

Lorsque le réglage **Pas d'émission** est activé et qu'un combiné ne prenant pas en charge cette fonctionnalité est inscrit sur la base, **Pas d'émission** est automatiquement désactivé. Dès que ce combiné est à nouveau désinscrit, le réglage **Pas d'émission** est automatiquement réactivé.

La liaison radio n'est établie automatiquement que pour les appels entrants et sortants. L'établissement de la connexion est décalé d'environ 2 secondes.

Pour qu'un combiné puisse rapidement établir la liaison radio avec la base lors d'un appel entrant, il doit régulièrement « se mettre à l'écoute » sur la base, à savoir analyser l'environnement. Cela augmente la consommation électrique et diminue donc l'autonomie, à la fois en veille et en communication du combiné.

Lorsque **Pas d'émission** est activé, la portée n'est pas affichée et aucune alarme de portée n'est émise sur le combiné. Vous vérifiez l'accès en essayant d'établir une liaison.

▶ Appuyer sur la touche Décrocher  de manière prolongée ... la tonalité libre retentit.

Protection contre les appels indésirables

Commande temporelle pour les appels externes



Il est nécessaire d'avoir réglé au préalable la date et l'heure.

Définir une plage horaire pendant laquelle le combiné ne doit pas sonner en cas d'appel externe, par ex. la nuit.

► ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Sonneries (comb.)** ► OK ► **Plages horaires** ► OK ► ... puis

Activer/désactiver : ► avec sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Entrer l'heure : ► avec commuter entre **Pas de sonnerie de** et **Retour sonnerie à** ► ... avec entrer le début et la fin de la période (4 chiffres)

Enregistrement : ► **Enreg.**

Exemple

Plages horaires

Pour appels ext. :

Act.

Pas de sonnerie de : 22:00

Retour sonnerie à : 07:00

Précéd. Enreg.



Le réglage horaire ne s'applique qu'au combiné sur lequel le réglage a été effectué.

Le téléphone sonne toujours pour les appelants auxquels un groupe VIP est attribué dans le répertoire.

Suppression de la sonnerie des appels masqués

Le combiné ne sonne pas en cas d'appels sans présentation du numéro. Cette configuration peut être effectuée pour un ou tous les combinés connectés.

Sur un combiné

► ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Sonneries (comb.)** ► OK ► **Dés.App.anonym.** ► **Modifier** (= marche) ... l'appel est uniquement signalé sur l'écran

Sur tous les combinés

► ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Téléphonie** ► OK ► **Appels anonymes** ► **Modifier** (= activé) ► ... avec sélectionner **Mode Protection** :

Protect. dés. Les appels masqués sont signalés comme les appels dont le numéro de l'appelant est transmis.

Appel silenc. Le téléphone ne sonne pas, l'appel entrant est uniquement affiché sur l'écran.

Appel bloqué Le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran. L'appelant entend la tonalité occupée.

Enregistrement des paramètres : ► **Enreg.**

Liste des numéros interdits

Si la liste des numéros interdits est activée, les appels des numéros figurant dans cette liste ne sont pas signalés ou uniquement à l'écran. Ce réglage s'applique à tous les combinés inscrits.

Modification/affichage de la liste des numéros interdits

- ► ... avec sélectionner Réglages ► OK ► Téléphonie ► OK ► Liste noire ► Modifier ► Numéros bloqués ► OK ... la liste des numéros interdits s'affiche ... options possibles :

Créer l'entrée : ► Nouveau ► ... entrer le numéro avec ► Enreg.

Effacer l'entrée : ► ... avec sélectionner l'entrée ► Effacer ... l'entrée est effacée

Récupération d'un numéro de la liste d'appels dans la liste des numéros interdits

- ► ... avec sélectionner Listes d'appel ► OK ► ... avec sélectionner Appels acceptés/Appels manqués ► OK ► ... avec sélectionner l'entrée ► Options ► Copier - Liste Noire ► OK

Réglage du mode de protection

- ► ... avec sélectionner Réglages ► OK ► Téléphonie ► OK ► Liste noire ► Modifier ► Mode Protection ► OK ► ... sélectionner la protection souhaitée avec :

Protect. dés. Tous les appels sont signalés, y compris ceux des appelants dont le numéro figure dans la liste des numéros interdits.

Appel silenc. Le téléphone ne sonne pas, l'appel entrant est uniquement affiché sur l'écran.

Appel bloqué Le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran. L'appelant entend la tonalité occupé.

Enregistrement des paramètres : ► Enreg.

SMS (messages texte)

Des SMS peuvent être envoyés dès que le téléphone est raccordé au réseau fixe.



Le numéro d'accès (062 210 00 0*) du centre SMS de Swisscom est configuré en usine.



La présentation du numéro est activée (→ p. 22).

L'opérateur prend en charge le service SMS.

Si aucun centre de services SMS n'est enregistré, le sous-menu **SMS** ne contient que l'entrée **Réglages**.

Rédaction et envoi de SMS



Un SMS peut avoir une longueur maximale de 612 caractères. Lorsque le SMS dépasse 160 caractères, le SMS est envoyé sous forme de **séquence** (jusqu'à quatre SMS).

Le nombre de caractères dont vous disposez s'affiche dans la partie supérieure droite de l'écran, ainsi que, entre parenthèses, le numéro de séquence SMS dans laquelle vous écrivez. Exemple : **405(2)**.

- ▶ ▶ ... avec sélectionner **SMS** ▶ **OK** ... puis
- Rédiger un SMS : ▶ **Créer texte** ▶ **OK** ▶ ... saisir le texte du SMS avec
- Envoyer un SMS : ▶ Appuyer sur la touche Décrocher
- ou ▶ **Options** ▶ **Envoi** ▶ **OK**

Saisir le numéro (**Destinataire**) :

A partir du répertoire : ▶ ▶ ... sélectionner le numéro avec
▶ **OK** ou ▶ ... saisir directement le numéro avec

Envoi de SMS à une boîte aux lettres SMS : Ajouter l'ID de la boîte aux lettres à la **fin** du numéro.

Envoyer : ▶ **Envoi**



Le numéro doit être saisi avec le préfixe (également pour les communications locales).

En cas d'appel externe ou d'interruption de plus de 2 minutes lors de la rédaction, le texte est automatiquement enregistré dans la liste des brouillons.



Pour l'**envoi des SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur réseau.

Envoyer un SMS à une adresse E-Mail



L'opérateur prend en charge cette fonctionnalité.

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Créer texte ▶ OK ... puis
- Saisir l'adresse : ▶ ... avec saisir l'adresse e-mail au début du texte SMS
- ou
- ▶ Options ▶ Insérer adr. e-mail ▶ ... avec sélectionner l'entrée du répertoire contenant une adresse e-mail ▶ OK
- Rédiger du texte : ▶ ... compléter le texte du SMS avec
- Envoyer : ▶ Options ▶ Envoi ▶ OK ▶ ... saisir le numéro du service e-mail avec (s'il n'est pas encore entré) ▶ Envoi ... le SMS est envoyé au service e-mail du centre d'envoi SMS

Mise en mémoire temporaire des SMS (liste des brouillons)

Vous pouvez mettre des SMS en mémoire temporaire, les modifier ultérieurement et les envoyer.

Enregistrer le SMS comme brouillon

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Créer texte ▶ OK ▶ ... avec écrire le SMS ▶ Options ▶ Enregistrer ▶ OK

Ouverture et édition d'un SMS dans la liste des brouillons

- ▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Brouillons ▶ OK ▶ ... avec sélectionner les SMS enregistrés ... options possibles :
- Lire le projet : ▶ Lire
- Modifier : ▶ Options ▶ Editer texte ▶ OK
- Envoyer un SMS : ▶ Options ▶ Envoi ▶ OK
- Effacer l'entrée : ▶ Options ▶ Effacer entrée ▶ OK
- Effacer tous les projets : ▶ Options ▶ Effacer liste ▶ OK ▶ Oui

Réception de SMS

Les SMS entrants sont enregistrés dans la liste de réception et les séquences de SMS sont généralement indiquées comme **un seul** SMS.

Liste de réception des SMS

La liste de réception comprend tous les SMS reçus et les SMS qui n'ont pas pu être envoyés à cause d'une erreur.

Les nouveaux SMS sont signalés sur tous les combinés Gigaset par l'icône à l'écran, le clignotement de la touche Messages et une tonalité d'avertissement.

Ouverture de la liste de réception

- Avec la touche Messages :  ► ... la liste des messages s'ouvre

La liste des messages contient le nombre de SMS présents : **gras**
= nouvelles entrées, **non gras** = entrées lues

Ouvrir la liste : ► ... sélectionner avec  SMS: ► OK

SMS: (2)

- Avec le menu SMS :  ► ... avec  sélectionner  SMS ► OK ►  Réception ► OK

Chaque entrée de la liste contient :

- le numéro ou le nom de l'expéditeur,
- la date d'entrée et l'heure.

0123727859362922

10.02.18 09:07

Fonctions de la liste de réception

-  ► ... avec  sélectionner  SMS ► OK ►  Réception ► OK ... options possibles :

Appeler l'expéditeur du SMS :

- ... avec  sélectionner le SMS ► Appuyer sur la touche Décrocher 

Effacer l'entrée : ► Options ►  Effacer entrée ► OK

Enregistrer un numéro dans le répertoire :

- Options ►  Copier vers répert. ► OK

Supprimer toutes les entrées de la liste de réception de SMS :

- Options ►  Effacer liste ► OK ► Oui

Lecture et gestion des SMS

-  ► ... avec  sélectionner  SMS ► OK ►  Réception ► OK ► ... avec  sélectionner le SMS ►  Lire ... options possibles :

Répondre à un SMS : ► Options ►  Répondre ► OK

Modifier le texte d'un SMS et l'envoyer à un destinataire :

- Options ►  Editer texte ► OK ► ... avec  éditer le texte ► Options ►  Renvoyer texte ► OK

Transférer le SMS au destinataire de votre choix :

- Options ►  Renvoyer texte ► OK

Présenter le texte dans un autre jeu de caractères :

- Options ►  Police ► OK ► ... avec  sélectionner le jeu de caractères ► Sélect. ( = sélectionné)

Enregistrement dans le répertoire d'un numéro figurant dans le texte du SMS

Si un numéro de téléphone est détecté dans le texte d'un SMS, il est signalé automatiquement.

- Enregistrer un numéro dans le répertoire : ► 
Lorsque le numéro doit également être utilisé pour l'envoi de SMS, enregistrer le numéro avec le code régional (préfixe).
- Composer le numéro : ► Appuyer sur la touche Décrocher .
- Sélectionner le numéro suivant si le SMS contient plusieurs numéros : ► ... avec  naviguer jusqu'à ce que le premier numéro disparaisse de l'écran.



Le caractère + n'est pas repris pour les préfixes internationaux.

► Dans ce cas, entrer « 00 » au début du numéro.

SMS avec une vCard

La vCard est une carte de visite électronique. Elle est représentée par l'icône  dans le texte du SMS. Une vCard peut contenir le nom, le numéro privé, le numéro professionnel, le numéro de téléphone portable et la date d'anniversaire. Les entrées d'une vCard peuvent être enregistrées successivement dans le répertoire.

Lors de la lecture du SMS dans lequel se trouve la vCard : ► **Afficher** ► **Enreg.**

Le répertoire s'ouvre automatiquement. Le numéro et le nom sont enregistrés. Si la vCard contient une date anniversaire, elle est reprise dans le répertoire principal. Modifier et enregistrer l'entrée du répertoire, le cas échéant. Vous revenez automatiquement au SMS avec la vCard.

Notification SMS

Etre informé par SMS des **appels manqués** et/ou **des nouveaux messages sur le répondeur**.

►  ► ... avec  sélectionner  SMS ► OK ►  Réglages ► OK ► 

Notification ► **Modifier**  = activé) ... puis

Saisir le numéro : ► A ... avec  saisir le numéro auquel le SMS doit être envoyé

Appels manqués : ►  **Appels manqués** ► ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Enregistrer les paramètres :

► **Enreg.**



Ne pas indiquer le numéro de téléphone fixe pour la notification des appels manqués. Cela pourrait entraîner une boucle sans fin et payante.

Pour la **notification SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés.

Centres SMS



Le numéro d'accès (062 210 00 0*) du centre SMS de Swisscom est configuré en usine.

Le numéro d'appel d'au moins un centre SMS doit être enregistré dans l'appareil pour pouvoir envoyer un SMS. Vous pouvez recevoir les numéros d'appel d'un centre SMS de votre fournisseur.

Les SMS sont reçus de **tous** les centres SMS entrés, dans la mesure où vous êtes inscrit auprès de ce fournisseur.

Pour la Suisse, les centres SMS suivants sont configurés en usine :

- Centre 1 : 062210000* (Swisscom)
- Centre 2 : 0435400000 (Cablecom).

Pour tout problème concernant les services SMS, contactez votre opérateur.

Les SMS sont envoyés via le centre SMS qui est enregistré comme centre d'envoi. Vous pouvez cependant activer n'importe quel autre centre SMS comme centre d'envoi pour l'envoi d'un message courant.

Saisie/modification d'un centre SMS / Paramétrage du centre d'envoi

► ► ... avec sélectionner SMS ► OK ► Réglages ► OK ► Centres SMS ► OK ► ... avec sélectionner le centre SMS (= centre d'envoi actuel) ► **Modifier** ... puis

Activer le centre d'émission :

► **Envoi actif** : ... avec sélectionner **Oui** ou **Non** (**Oui** = les SMS sont envoyés via le centre SMS)

Dans le cas des centres SMS 2 à 4, le paramétrage ne s'applique qu'au SMS suivant.

Entrer le numéro du service SMS :

► **N° du centre SMS** ► ... avec saisir le numéro

Enregistrer les paramètres :

► **Enreg.**



Dans le cas d'un forfait illimité pour le réseau fixe, les numéros payants avec le préfixe 0900 sont généralement bloqués. Dans ce cas, si le numéro du centre d'envoi SMS commence par 0900, le téléphone ne peut pas envoyer de SMS.

En cas d'échec de la tentative de transmission, le SMS est enregistré dans la liste de réception, avec l'état Erreur.

SMS avec les autocommutateurs

- La **présentation du numéro** doit être transmise au poste secondaire du système téléphonique (CLIP).
- Le cas échéant, le numéro du centre SMS doit être précédé du préfixe/indicatif de sortie (selon votre système téléphonique). Tester : envoyer un SMS à votre propre numéro, une fois avec le préfixe, une fois sans.
- Si le SMS est envoyé sans le numéro du poste secondaire, le destinataire ne peut pas répondre directement.

Activation/désactivation de l'annulation de la première sonnerie

Chaque SMS entrant est signalé par une sonnerie unique. Si un tel « appel » est pris, le SMS est perdu. Pour éviter cela, supprimer la première sonnerie pour tous les appels externes. En mode veille :

▶ ▶ * # 0 5 # 1 9 ... dans le champ de saisie, le réglage actuel clignote (par exemple 1) ... puis

Ne pas désactiver la première sonnerie :

▶ ▶ OK

Désactiver la première sonnerie (état de livraison) :

▶ ▶ OK

Accusé de réception SMS

Si cette fonction est activée, le centre SMS envoie, pour chaque SMS envoyé, un accusé de réception SMS comportant des informations d'état.

▶ ▶ ... avec sélectionner SMS ▶ OK ▶ Réglages ▶ OK ▶ Accusé réception ▶ Modifier (= activé)



Pour la consultation de l'état du téléphone, des coûts supplémentaires peuvent vous être facturés.

Dépannage SMS

- EO Secret permanent du numéro activé (CLIR) ou « Présentation du numéro de l'appelant » non activée.
- FE Erreur lors de la transmission du SMS.
- FD Erreur lors de la connexion au centre SMS, voir Auto-assistance.

Auto-assistance en cas d'erreur

Envoi impossible

- Vous n'avez pas demandé l'accès au service « Présentation du numéro » (CLIP).
 - ▶ Demander l'activation de la fonctionnalité auprès de l'opérateur.
- La transmission du SMS a été interrompue (par un appel par exemple).
 - ▶ Envoyer de nouveau le SMS.
- La fonctionnalité n'est pas proposée par votre opérateur.
- Aucun numéro n'a été spécifié pour le centre d'envoi ou le numéro est incorrect.
 - ▶ Saisir un numéro (⇒ p. 49).

Texte SMS incomplet

- La mémoire du téléphone est saturée.
 - ▶ Supprimer d'anciens SMS.
- L'opérateur n'a pas encore transmis le reste du SMS.

Vous ne recevez plus de SMS

Un renvoi d'appel **Tous appels** est activé.

- ▶ Modifier le renvoi d'appel (⇒ p. 24).

Le SMS est lu

- Le service Présentation du numéro de l'appelant n'est pas activé.
 - ▶ Faire activer ce service par l'opérateur réseau (service payant).
- Les opérateurs de téléphonie mobile et les opérateurs de SMS n'ont pas convenu d'une interopérabilité.
 - ▶ Informez-vous auprès de votre opérateur de SMS.
- Le téléphone n'est pas enregistré auprès de l'opérateur de SMS.
 - ▶ Envoyer un SMS pour enregistrer votre téléphone pour la réception de SMS.

Faire évoluer le téléphone

Plusieurs combinés

Il est possible d'inscrire jusqu'à six combinés sur la base.

Un numéro interne (1 – 6) et un nom interne (INT 1 – INT 6) sont attribués à chaque appareil inscrit. L'attribution peut être modifiée.

Si tous les numéros internes sont déjà attribués au niveau de la base : ► désinscrire le combiné qui n'est plus nécessaire

Inscription du combiné

Un combiné peut être inscrit au maximum sur 4 bases.



Il faut effectuer l'inscription **aussi bien** sur la base **que** sur le combiné.
Cette opération **doit être effectuée dans un délai de 60 secondes**.

Sur la base

- Maintenir la touche Inscription/Paging de la base **enfoncée** (pendant environ 3 sec.)

Sur le combiné

- ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Enregistrement** ► OK ► **Enreg. combiné** ► OK ► ... une base prête à être inscrite est recherchée ► ... entrer le PIN système (état de livraison : 0000) ► OK



Si le combiné est déjà inscrit sur quatre bases, sélectionner la base qui doit être remplacée par la nouvelle base.

Une fois l'inscription effectuée, le combiné passe en mode veille. Le numéro interne du combiné s'affiche à l'écran, par exemple INT 1. Si ce n'est pas le cas, répéter l'opération.



Nombre maximal possible de combinés inscrits sur la base (tous les numéros internes occupés). Le combiné possédant le numéro interne le plus haut est remplacé. Si cela ne fonctionne pas, par exemple parce qu'une conversation est menée avec ce combiné, le message **Aucun n° interne libre** s'affiche. ► Désinscrire un combiné qui n'est plus nécessaire et répéter la procédure d'inscription

Inscription d'un combiné sur plusieurs bases

Votre combiné peut être inscrit sur un maximum de quatre bases. La base active est celle sur laquelle le combiné a été enregistré en dernier. Les autres bases demeurent enregistrées dans la liste des bases disponibles.

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Enregistrement** ▶ OK ▶ **Sélect. Base** ▶ OK ... options possibles :

Modifier la base active :

- ▶ ... avec , sélectionner la base ou **Meilleure base** ▶ **Sélect.**
( = sélectionné)

Meilleure base : Le combiné sélectionne la base avec la meilleure réception dès que la connexion avec la base actuelle est perdue.

Modifier le nom d'une base :

- ▶ ... avec , sélectionner la base ▶ **Sélect.** ( = sélectionnée) ▶ **Nom** ▶ Modifier le nom ▶ **Enreg.**

Désinscription du combiné

- ▶  ▶ ... avec , sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Enregistrement** ▶ OK ▶  **Retirer combiné** ▶ OK ... le combiné utilisé est sélectionné ▶ ... avec , sélectionner un autre combiné le cas échéant ▶ OK ... entrer le code PIN système le cas échéant ▶ OK ▶ ... confirmer la déconnexion avec **Oui**

Si le combiné est encore inscrit sur d'autres bases, il bascule sur la base présentant la meilleure réception (**Meilleure base**).

Recherche d'un combiné (« Paging »)

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche Inscription/Paging située sur la base.

Tous les combinés sonnent simultanément (« Paging »), même si les sonneries sont désactivées. **Exception** : Combinés sur lesquels le babyphone est activé.

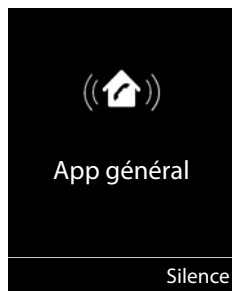
Terminer la recherche

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche d'inscription/de paging de la base

ou ▶ appuyer sur la touche Décrocher  du combiné

ou ▶ appuyer sur la touche écran **Silence** du combiné

ou ▶ aucune action. L'appel Paging s'arrête automatiquement au bout d'env. 30 s.



Modification du nom du combiné et du numéro interne

Les noms INT 1, INT 2 etc sont attribués automatiquement lors de l'enregistrement de plusieurs combinés. Chaque combiné obtient automatiquement le numéro interne disponible le plus bas. Le numéro interne s'affiche sur l'écran comme nom du combiné, par ex. INT 2. Vous pouvez modifier les numéros et les noms des combinés. Le nom ne peut pas comporter plus de 10 caractères.

- ▶  ▶ ... la liste des combinés s'ouvre, le combiné spécifique est identifié avec < ▶ ... sélectionner le combiné avec  ... options possibles :
 - Modifier le nom : ▶ **Options** ▶  **Renommer** ▶ OK ▶ ... supprimer les noms actuels avec  ▶ ... saisir les noms actuels avec  ▶ OK
 - Modifier un numéro : ▶ **Options** ▶  **Édit. Num. Combiné** ▶ OK ▶ ... sélectionner le numéro avec  ▶ Enreg.

Répéteur

Un répéteur augmente la portée de réception entre le combiné Gigaset et la base.

La procédure d'inscription d'un répéteur dépend de la version du répéteur utilisé.

- Répéteur sans cryptage, par exemple répéteur Gigaset avant la version 2.0
- Répéteur avec cryptage, par exemple répéteur Gigaset à partir de la version 2.0

Plus d'informations sur le répéteur Gigaset dans le mode d'emploi du répéteur et sur Internet sous → www.gigaset.com.

Répéteur sans cryptage

Activer la portée maximale / Désactiver l'absence d'émission

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Réglages ▶ OK ▶ ECO DECT ▶ OK ▶ Portée Max. ▶ Modifier (= activé) ▶ Pas d'émission ▶ Modifier (= désactivé)

Désactiver le cryptage

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Réglages ▶ OK ▶ Système ▶ OK ▶ Cryptage ▶ Modifier (= désactivé)

Déclarer les répéteurs

- ▶ Connecter le répéteur au réseau électrique ▶ Appuyer sur la touche d'inscription/de paging de la base **de manière prolongée** (min. 3 sec.) ... le répéteur est automatiquement inscrit

Plusieurs répéteurs Gigaset peuvent être inscrits.

Répéteur avec cryptage



Le cryptage est activé (état de livraison).

Déclarer les répéteurs

- ▶ Connecter le répéteur au réseau électrique ▶ Appuyer sur la touche d'inscription/de paging de la base **de manière prolongée** (min. 3 sec.) ... le répéteur est automatiquement inscrit

Deux répéteurs Gigaset max. peuvent être inscrits.

La fonction ECO DECT **Portée Max.** est activée et **Pas d'émission** désactivée. Les réglages ne peuvent pas être modifiés tant que le répéteur est inscrit.

Dès qu'un répéteur est inscrit, la liste des répéteurs s'affiche sous

Réglages ▶ Système ▶ Répéteur

Désinscrire les répéteurs

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Réglages ▶ OK ▶ Système ▶ OK ▶ Répéteur ▶ OK ▶ ... sélectionner le répéteur avec ▶ Désinscr. ▶ Oui

Fonctionnement avec un routeur

En cas de fonctionnement d'un routeur avec une ligne analogique, les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **mode XES 1** (XES = eXtended Echo Suppression).

Si le **mode XES 1** ne réduit pas suffisamment les échos : Activer le **mode XES 2**.

- ▶ ▶ * # 0 5 # 7 0 ▶ ... appuyer sur l'une des touches suivantes
- ▶ OK Mode normal
- ▶ OK Mode XES 1
- ▶ OK Mode XES 2



Si aucun problème d'écho ne se produit, le mode normal (par défaut) est activé.

Utilisation avec un système téléphonique

Pour connaître les paramètres obligatoires sur un système téléphonique, se reporter au mode d'emploi du système téléphonique.

Il n'est pas possible de recevoir ou d'émettre de SMS sur les autocommutateurs privés ne supportant pas la fonction de présentation du numéro.

Réglage du mode de numérotation fréquence vocale (FV) ou numérotation par impulsions (ND)

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Réglages ▶ OK ▶ Téléphonie ▶ OK ▶
- Mode numérot. ▶ OK ▶ ... avec sélectionner fréquence vocale (FV) ou numérotation par impulsion (ND) ▶ Sélect. (= sélectionné)

Régler la durée du flashing

- ▶ ▶ ... avec sélectionner Réglages ▶ OK ▶ Téléphonie ▶ OK ▶
- Durées flashing ▶ OK ... les durées du flashing possibles sont listées ▶ ... sélectionner la durée du flashing avec ▶ Sélect. (= sélectionné)

Enregistrer le préfixe (indicatif de sortie)

Définir le préfixe (par exemple « 0 ») pour la composition via le réseau fixe.

- ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Téléphonie** ► OK ► **Préf.accès rés.** ► OK ► ... puis

Réseau fixe : ► **Accès ligne ext. avec :** ... avec entrer ou modifier le préfixe (max. 3 chiffres)

Règle : ► **Pour** ► ... avec sélectionner quand le préfixe doit être composé

Liste d'appels : Le préfixe précède uniquement des numéros d'une liste (liste des appels reçus, liste des appels manqués, liste SMS).

Tous appels : Le préfixe précède tous les numéros composés.

Dés. : Le préfixe d'accès est désactivé et n'est placé devant aucun numéro composé.

Enregistrement : ► **Enreg.**



Le préfixe n'est jamais utilisé avant les numéros des centres SMS.

Paramétrage des temps de pause

- ► 0 5 ► ... puis

Pause après prise de ligne :	1 sec.	► ► ► OK
	3 sec.	► ► ► OK
	7 sec.	► ► ► OK
Pause après touche R :	800 ms	► ► ► OK
	1600 ms	► ► ► OK
	3200 ms	► ► ► OK
Modification de la pause interchiffre (pause après le préfixe) :	1 sec.	► ► ► OK
	2 sec.	► ► ► OK
	3 sec.	► ► ► OK
	6 sec.	► ► ► OK

Pour sélectionner Insertion d'une pause interchiffre :

- Appuyer **longuement** sur la touche Dièse ... l'écran affiche un P.

Activation provisoire du mode fréquence vocale (FV)

Après la composition du numéro externe ou une fois que la connexion est établie :

- Appuyer **brèvement** sur la touche Étoile .

Lorsque vous raccrochez, le mode de numérotation par impulsions est automatiquement réactivé.

Réglages du téléphone

Combiné

Modification de la langue

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Langue** ▶ OK ▶ ... avec 
sélectionner la langue ▶ **Sélect.** ( = sélectionné)

Si une langue que l'utilisateur ne comprend pas est réglée :

- ▶  ▶ Actionner   **lentement** et successivement les touches ▶ ... avec  sélectionner la langue correcte ▶ appuyer sur la touche écran droite

Écran

Écran de veille

Pour l'affichage en mode veille, une horloge numérique ou analogique sont disponibles comme écran de veille.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Ecran** ▶ OK ▶  **Ecran de veille** ▶ **Modifier** ( = activé) ... puis

Activer/désactiver : ▶ **Activation:** ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Sélectionner l'écran de veille : ▶  **Sélection** ▶ ... avec  sélectionner l'écran de veille (**Horloge numér.** / **Horloge analog.**)

Afficher l'écran de veille : ▶ **Afficher**

Enregistrer la sélection : ▶ **Enreg.**

L'écran de veille s'active environ 10 secondes après que l'affichage est passé en mode veille.

Terminer l'écran de veille

- ▶ Appuyer **brièvement** sur la touche Raccrocher () ... L'écran passe en mode veille

Grande police

Il est possible d'agrandir la taille de l'écriture et des icônes dans le journal des appels et le répertoire pour améliorer la lisibilité. L'écran n'affiche plus qu'une entrée et les noms sont abrégés le cas échéant. Lors de la numérotation, le numéro d'appel s'affiche en grand.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Ecran** ▶ OK ▶  **Grande police** ▶ **Modifier** ( = marche)

Modèle de couleur

L'écran peut s'afficher dans différentes combinaisons de couleurs.

- ▶  ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Ecran ▶ OK ▶  Couleur ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner le modèle de couleur souhaité ▶ Sélect. ( = sélectionné)

Éclairage de l'écran

L'éclairage de l'écran est toujours activé dès que le combiné est retiré de la base/du chargeur ou lorsqu'une touche est actionnée. Les **touches numérotées** actionnées sont reprises à l'écran pour préparer la composition.

Activation/désactivation de l'éclairage de l'écran :

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Ecran ▶ OK ▶ 

Eclairage ▶ OK ... puis

Éclairage dans le chargeur :

- ▶ Posé sur la base: ... avec  sélectionner Act. ou Dés.

Éclairage hors du chargeur :

- ▶  Hors base ▶ ... avec  sélectionner Act. ou Dés.

Eclairage pendant une communication :

- ▶  En mode parler ▶ ... avec  sélectionner Act. ou Dés.

Enregistrer la sélection :

- ▶ Enreg.



Lorsque l'éclairage de l'écran est activé, il est possible que l'autonomie du combiné soit considérablement réduite.

Activation/désactivation du décroché automatique

Si le décroché automatique est activé, le combiné prend l'appel entrant dès qu'il est retiré de la base.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  Réglages ▶ OK ▶  Téléphonie ▶ OK ▶ Décroché auto. ▶ Modifier ( = activé)

Indépendamment du réglage, **Décroché auto.** permet de mettre fin à la connexion dès que le combiné est replacé sur la base.

Réglage du volume d'écoute

Régler le volume de l'écouteur et du haut-parleur en 5 niveaux indépendamment les uns des autres.

En communication

- ▶  Volume du combiné ▶ ... avec  sélectionner le volume ▶ Enreg. ... le réglage est enregistré



Sans sauvegarde, le réglage s'enregistre automatiquement au bout de 3 secondes environ.

En veille

► ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Volume du combiné** ► OK ... puis

Pour l'écouteur : ► **Ecouteur:** ... avec régler le volume

Pour le haut-parleur : ► **Mains-Libres** ► ... avec régler le volume

Enregistrer les paramètres : ► **Enreg.**

Profil Ecouteur et Mains-Libres

Sélectionner le profil **Ecouteur** et **Mains-Libres** pour adapter de manière optimale le téléphone à la situation. Vérifier quel est le profil le plus pratique pour vous et votre correspondant.

► ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Profils acoustiques** ► OK ► **Profils écouteurs / Profil Mains-libres** ► OK ► ... avec sélectionner le profil ► **Sélect.** (= sélectionné)

Profils écouteurs : Haut ou Bas (état de livraison)

Profil Mains-libres : **Profil 1** (état de livraison) ou **Profil 2**

Sonneries

Volume de sonnerie

Régler le volume sur 5 niveaux ou en mode crescendo (volume croissant).

► ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Sonneries (comb.)** ► OK ► **Volume** ► OK ► ... avec sélectionner **Pour appels intern. et alarmes** ou **Appels extérieurs** ► ... régler le volume avec ► **Enreg.**



Mélodie

Régler des sonneries différentes pour les appels externes et internes.

- ▶  ... avec  sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Sonneries (comb.)** ▶ OK ▶  **Méloodies** ▶ OK ▶ ... avec  sélectionner la connexion ▶ ... avec  sélectionner la sonnerie/la mélodie ▶ **Enreg.**

Activation/désactivation de la sonnerie

Désactivation de la sonnerie pour tous les appels

- ▶ Appuyer sur la touche  de manière prolongée ...  apparaît dans la ligne d'état

Activation de la sonnerie pour tous les appels

- ▶ Appuyer sur la touche  de manière prolongée

Désactiver la sonnerie pour l'appel actuel

- ▶ **Silence** ou appuyer sur la touche Raccrocher 

Activation/désactivation du bip d'appel (bip)

Vous pouvez remplacer la sonnerie par un bip d'appel.

- ▶ Appuyer sur la touche astérisque  de manière prolongée ▶ Appuyer sur **Bip** dans les trois secondes ... la ligne d'état affiche 

Désactiver à nouveau le bip d'appel : ▶ Appuyer sur la touche astérisque  de manière prolongée.

Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

Le combiné avertit par un signal sonore des différentes activités et différents états. Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement suivantes, indépendamment les unes des autres.

- ▶  ... avec  sélectionner  **Réglages audio** ▶ OK ▶  **Tonalité avertis.** ▶ OK ... puis

Action en cas de pression de touche :

- ▶ **Clic clavier** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité de validation/d'erreur après saisie, tonalité d'avertissement lors de la réception d'un nouveau message :

- ▶  **Confirmation** ▶ ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité d'avertissement pour une conversation de moins de 10 minutes (toutes les 60 secondes).

- ▶  **Batterie** ▶ ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Tonalité d'avertissement lorsque le combiné est hors de portée de la base :

- ▶  **Hors de portée** : ... avec  sélectionner **Act.** ou **Dés.**

Combiné

Enregistrer les paramètres :

► **Enreg.**



Si le babyphone est activé, aucune alarme batterie ne s'affiche.

Accès rapide aux numéros et aux fonctions

Touches numériques : Les touches **0** et **2** à **9** peuvent être assignées à un **numéro du répertoire**.

Touches écran : La touche écran gauche est attribuée à une **fonction**. Vous pouvez modifier ce réglage.

Vous pouvez alors composer le numéro ou exécuter la fonction en appuyant simplement sur la touche correspondante.

Attribution d'un numéro aux touches numérotées (numéro raccourci)



Un numéro n'a pas encore été attribué à la touche numérotée.

► Maintenir **enfoncée** la touche numérotée

ou

► Appuyer **brièvement** sur la touche numérotée ► appuyer sur la touche écran **Num.Abré**
Le répertoire s'ouvre.

► ... avec  sélectionner l'entrée ► **OK** ► ... le cas échéant avec  sélectionner le numéro ► **OK** ... l'entrée est enregistrée sur la touche numérotée



Si vous effacez l'entrée dans le répertoire principal ultérieurement, cette action ne se répercute pas sur l'attribution de la touche numérotée.

Composition d'un numéro

► Maintenir **enfoncée** la touche numérotée ... le numéro est composé immédiatement
ou

► Appuyer **brièvement** sur la touche numérotée ... sur la touche numérotée de gauche s'affiche le numéro/le nom (abrégé le cas échéant) ► ... appuyer sur la touche numérotée ... le numéro est sélectionné

Modification de l'attribution d'une touche numérotée

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche numérotée ▶ **Modifier** ... le répertoire s'ouvre ... options possibles :
 - Modifier l'affectation : ▶ ... avec  sélectionner l'entrée ▶ **OK** ▶ ... sélectionner le numéro le cas échéant ▶ **OK**
 - Effacer l'affectation : ▶ **Effacer**

Affectation d'une touche écran / Modification de l'affectation

- ▶ En mode veille, appuyer **longuement** sur la touche écran de gauche ... la liste des affectations de touche possibles s'ouvre ▶ ... avec  sélectionner la fonction ▶ **OK** ... options possibles :

INT	Ouvrir la liste des combinés inscrits sur la même base
Num. abrégée	Attribuer un numéro du répertoire à la touche numérotée
Babyphone	Régler et activer/désactiver le babyphone
Minuteur	Régler et activer/désactiver la minuterie
Réveil/Alarme	Régler et activer/désactiver le réveil
Calendrier	Ouvrir le calendrier
Appel direct	Régler l'appel direct
Rappel	Afficher la liste des numéros bis
Répertoire combiné	Ouvrir le répertoire local du combiné
Autres fonctions...	▶ OK ▶ ... avec  sélectionner une autre fonction
Liste d'appels	Afficher le journal des appels
Appels masqués	Empêcher la transmission du numéro d'appel uniquement pour l'appel suivant
Renvoi d'appel	Activation/désactivation du renvoi d'appel
SMS	Ouvrir le menu SMS

Lancement de la fonction

En mode veille du téléphone : ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche Ecran ... la fonction correspondante s'exécute

Rétablissement des réglages par défaut du combiné

Annuler les configurations personnalisées et les modifications effectuées.

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ **OK** ▶  **Système** ▶ **OK** ▶  **Réinitialiser combiné** ▶ **OK** ▶ **Oui** ... les réglages du combiné sont réinitialisés



Les paramètres suivants ne sont **pas** affectés par cette annulation :

- l'inscription du combiné sur la base
- date et heure
- les entrées du répertoire et du journal d'appels
- les listes SMS

Système

Date et heure

Il est nécessaire de régler la date et l'heure afin, par ex., de connaître l'heure exacte d'un appel entrant ou de pouvoir utiliser les fonctions réveil et calendrier.

Si la date et l'heure n'ont pas encore été réglées sur le combiné, la touche écran **Dat./Hre** s'affiche.

► Appuyer sur la touche écran **Dat./Hre**

ou

- ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Date/Heure** ► OK ... puis
 - Régler la date : ► **Date:** ... avec saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres)
 - Régler l'heure : ► **Heure** ► ... avec entrer les heures et les minutes (4 chiffres)
- Enregistrer les paramètres : ► **Enreg.**

Préfixe de zone

Pour transférer des numéros d'appel (p. ex. dans des vCards), le préfixe (international/national) doit être enregistré sur le téléphone.

Certains de ces numéros sont déjà préconfigurés.

- ► ... avec sélectionner **Réglages** ► OK ► **Téléphonie** ► OK ► **Indicatif de zone** ► OK ►
- Contrôler le préfixe (pré)réglé

Modifier un numéro :

- ... avec sélectionner/modifier le champ de saisie ► ... avec modifier la position de saisie ► **<C** ... effacer les chiffres le cas échéant ► ... avec entrer les chiffres ►
- Enreg.**

Exemple

Indicatif de zone	
Préf. international :	00 - 49
Préf. national :	0 - [8]]
<C Enreg.	

Activation/désactivation de la mélodie d'attente

- ► ... avec sélectionner **Réglages audio** ► OK ► **Mélodie d'attente** ►
- Modifier** (= activé)

Modification du code PIN système

Sauvegarde des paramètres système du téléphone avec un code PIN du système. Le code PIN doit notamment être saisi pour inscrire/désinscrire un combiné, modifier les réglages pour le réseau local, mettre à jour le micrologiciel ou restaurer les réglages usine.

Modifier le code PIN système à 4 chiffres du téléphone (état de livraison : 0000) :

- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Système** ▶ OK ▶  **PIN syst.** ▶ OK ▶ ... le cas échéant avec  entrer le code PIN système actuel (si différent de 0000) ▶ OK ▶ ... avec  entrer le nouveau code PIN système ▶ **Enreg.**

Réinitialiser le PIN système

Réinitialiser la base sur le code PIN d'origine 0000 :

- ▶ Débrancher le câble électrique de la base ▶ Maintenir enfoncée la touche Enregistrement/Paging située sur la base ▶ tout en raccordant à nouveau le câble électrique à la base ▶ Maintenir enfoncée la touche au moins 5 sec. ... la base est réinitialisée et le code PIN du système 0000 est réglé



Tous les combinés sont désinscrits et doivent être réinscrits. La configuration usine a été réactivée.

Rétablissement des réglages par défaut du téléphone

En cas de réinitialisation :

- La date et l'heure sont conservées ;
- Les combinés restent inscrits ;
- Le code PIN système est conservé ;
- **Portée Max.** est activé et **Pas d'émission** est désactivé.
- ▶  ▶ ... avec  sélectionner  **Réglages** ▶ OK ▶  **Système** ▶ OK ▶  **Réinitialiser base** ▶ OK ▶ ... avec  saisir le code PIN système ▶ OK ▶ **Oui** ... la base redémarre. Le redémarrage prend environ 10 secondes.

Annexe

Questions et réponses

Propositions de solutions sur Internet à l'adresse ➔ www.gigaset.com/service

Étapes de dépannage

L'écran n'affiche rien.

- Le combiné n'est pas activé. ➔  (appui long)
- La batterie est vide. ➔ Remplacer ou recharger la batterie.

L'écran affiche « Pas de base ».

- Le combiné est hors de la zone de portée de la base. ➔ Réduire la distance entre le combiné et la base.
- La base n'est pas activée. ➔ Contrôler le bloc secteur de la base.
- La portée de la base a diminué parce que **Portée Max.** est désactivé.
 - ➔ Activer **Portée Max.** ou diminuer la portée combiné/base

L'écran affiche « Enregistrez combiné SVP ».

- Le combiné n'est pas encore inscrit sur la base ou a été effacé par l'inscription d'un autre combiné (plus de 6 inscriptions DECT). ➔ Réenregistrer le combiné

Le combiné ne sonne pas.

- La sonnerie est désactivée. ➔ Activer la sonnerie.
- Renvoi d'appel en externe programmé. ➔ Désactivation d'un renvoi d'appel.
- Le téléphone ne sonne pas si l'appelant masque son numéro d'appel.
 - ➔ Activer la sonnerie pour les appels masqués.
- Le téléphone sonne pendant une période donnée, mais pas pour certains numéros.
 - ➔ Vérifier la commande temporelle pour les appels externes

Aucune tonalité ni sonnerie de la ligne fixe.

- Cordon téléphonique incorrect. ➔ Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé.

La communication est systématiquement coupée au bout de 30 secondes environ.

- Un répéteur (avant la version 2.0) a été activé ou désactivé. ➔ Désactiver le combiné puis le réactiver.

Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système.

- Le code PIN système est erroné. ➔ Répéter l'opération et réinitialiser le code PIN système sur 0000, le cas échéant

Code PIN système oublié.

- ➔ Rétablir le code PIN système à 0000

Votre correspondant ne vous entend pas.

- Le combiné est en « mode secret ». ➔ Réactiver le microphone.

Certains services réseau ne fonctionnent pas comme ils devraient.

- Les fonctionnalités ne sont pas activées. ➔ S'informer auprès de l'opérateur.

Le numéro de l'appelant ne s'affiche pas.

- **La présentation du numéro** (CLI) n'est pas activée chez l'appelant. ► **L'appelant** doit demander à son opérateur d'autoriser la « Présentation du numéro de l'appelant » (CLI).
- **La présentation du numéro de l'appelant** (CLIP) n'est pas une fonction prise en charge par l'opérateur ou n'est pas activée pour vous. ► Demander à votre opérateur l'activation de la fonction de présentation du numéro de l'appelant (CLIP).
- Le téléphone est raccordé à un système téléphonique/un routeur à système téléphonique intégré (passe-relle) qui ne transmet pas toutes les informations.
 - Réinitialiser l'installation : Débrancher brièvement le système téléphonique. Rebrancher le connecteur et attendre le redémarrage de l'appareil.
 - Vérifier les paramètres du système téléphonique et activer éventuellement la présentation du numéro. Rechercher les termes CLIP, présentation du numéro, transmission du numéro, affichage de l'appelant, etc. dans le mode d'emploi du système ou demander au fabricant de l'appareil.

Lors d'une saisie, une tonalité d'erreur retentit (séquence de tonalités descendantes).

- Échec de l'action/saisie erronée. ► Répéter l'opération. Observer l'écran et, le cas échéant, consulter le mode d'emploi.

Vous ne pouvez pas consulter la messagerie externe.

- Le système téléphonique est réglé en mode numérotation par impulsion. ► Le régler en mode fréquence vocale.

Les messages sont enregistrés dans le journal des appels sans l'heure ni la date.

- Date/heure non réglées. ► Régler la date et l'heure.

Assistance Service Clients

Guidage étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset
www.gigaset.com/service.



Visitez notre page dédiée au service clients

Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- Questions-réponses
- Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- Tests de compatibilité



Contactez nos collaborateurs du service clients

Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ?
Nous nous tenons à votre disposition...

... en ligne :

Via notre formulaire de contact sur la page du service clients

... par téléphone :

Pour toute demande de réparation, de réclamation ou de garantie :

0848 212 000

(0,09 Fr. depuis un téléphone fixe par minute. Tarif pouvant différer depuis un réseau de téléphonie mobile.)

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Veillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à côté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entraîner des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit). Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Certificat de garantie pour la Suisse

La présente garantie bénéficie, dans les conditions ci-après, à l'utilisateur (Client), sans préjudice de ses droits de réclamation envers le vendeur :

- Si un produit neuf et ses composants présentent des vices de fabrication et/ou de matière dans les 24 mois suivant l'achat, Gigaset Communications, à sa seule discrétion, procédera à sa réparation ou le remplacera gratuitement par un modèle équivalent correspondant à l'état actuel de la technique. La présente garantie est valable pendant une période de six mois à compter de la date d'achat pour les pièces soumises à l'usure (par ex. batteries, claviers, boîtiers, petites pièces de boîtiers, housses - si compris dans la fourniture).
- La présente garantie n'est pas valable en cas de non-respect des informations contenues dans le mode d'emploi, et/ou en cas de dommage provoqué par une manipulation ou une utilisation non conforme.
- La présente garantie ne s'étend pas aux prestations du distributeur ou du Client lui-même (p. ex. l'installation, la configuration, le téléchargement de logiciels). Sont également exclus de la présente garantie les manuels d'utilisation et, le cas échéant, tout logiciel fourni séparément sur un autre support de données.
- Le ticket de caisse comportant la date d'achat sert de preuve de garantie. Le Client doit faire valoir ses droits à garantie dans les deux mois qui suivent la découverte du défaut.
- Les appareils remplacés et leurs composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications deviennent la propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique aux appareils neufs achetés en Suisse. Elle est délivrée par la société Gigaset Communications Schweiz GmbH, Bielstrasse 20, 4500 Solothurn, Switzerland.
- Des recours autres ou plus étendus que ceux cités dans la présente garantie du fabricant sont exclus. Gigaset Communications décline toute responsabilité en cas d'arrêt d'exploitation, de perte de bénéfices et de perte de données, de logiciels supplémentaires utilisés par le Client ou d'autres informations. L'assurance les concernant est à la charge du Client. Si des dispositions légales imposent la responsabilité, notamment conformément à la loi sur la responsabilité du fait du produit, en cas de préméditation ou de négligence grave, suite à une atteinte portée à la vie, à l'intégrité physique ou à la santé, la clause de non-responsabilité ne s'applique pas.
- Une mise en jeu de la présente garantie ne prolonge pas la durée de garantie.
- Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au Client les frais découlant du remplacement ou de la réparation lorsque le défaut n'est pas couvert par la garantie. Gigaset Communications en informera le Client au préalable.
- La société Gigaset Communications se réserve le droit de sous-traiter ses prestations de réparation après-vente. Voir adresse sur www.gigaset.com/service.
- Une modification des règles de charge de la preuve au détriment du Client n'est pas liée aux règles précitées.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter notre ligne d'assistance au numéro 0848 212 000.

Déni de responsabilité

L'écran du combiné est composé de pixels. Chaque pixel est composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu). Il peut arriver qu'un sous-pixel soit défaillant ou qu'il y ait une variation de couleurs.

Un cas de prise en garantie n'existe que lorsque le nombre maximum de défauts de pixels permis est dépassé.

Description	Nombre max. d'erreurs de pixels autorisées
Sous-pixel allumé	1
Sous-pixel sombre	1
Nombre total de sous-pixels allumés et sombres	1



Les traces d'usure sur l'écran et le boîtier dues à l'utilisation de l'appareil sont exclues de la garantie.

Remarques du fabricant

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique en Suisse.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que l'équipement radio de type Gigaset E370 est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com/docs.

Cette déclaration est également disponible dans les fichiers « International Declarations of Conformity » ou « European Declarations of Conformity ».

Veuillez consulter ces fichiers.

Environnement

Nos principes en matière d'environnement

Gigaset Communications GmbH assume une responsabilité au niveau social et s'engage en faveur d'un monde meilleur. Nous accordons beaucoup d'importance au respect de l'environnement dans toutes les étapes de notre travail, de la planification du produit et des processus à l'élimination des produits, sans oublier la production et la distribution.

Pour obtenir plus d'informations sur nos produits et procédés respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com.

Système de gestion de l'environnement



Gigaset Communications GmbH est certifié en vertu des normes internationales ISO 14001 et ISO 9001.

ISO 14001 (environnement) : certification attribuée depuis septembre 2007 par TÜV Süd Management Service GmbH.

ISO 9001 (Qualité) : certification attribuée depuis le 17 février 1994 par TÜV Süd Management Service GmbH.

Mise au rebut

Ne jeter pas les batteries avec les déchets municipaux. Respecter les dispositions locales en matière de traitement des déchets. Pour plus d'informations, contacter votre mairie ou le revendeur du produit.

Remarque concernant le recyclage



Cet appareil ne doit en aucun cas être éliminé avec les déchets normaux lorsqu'il a atteint sa fin de vie. Il doit par contre être rapporté à un point de vente ou à un point centralisé de récupération des appareils électroniques et électriques selon l'ordonnance sur la restitution, la reprise et l'élimination des appareils électriques et électroniques (OREA).

Les matériaux sont selon leurs marquages réutilisables. Par leur réutilisation, leur remise en valeur ou toute autre forme de nouvel emploi, vous contribuez de manière importante à la protection de l'environnement.

Entretien

Essuyer l'appareil avec un chiffon **légèrement humecté** ou un chiffon antistatique. Ne pas utiliser de solvants ou de chiffon microfibre.

Ne **jamais** utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

En cas de contact avec des substances chimiques, il peut arriver que la surface de l'appareil soit altérée. En raison du grand nombre de produits chimiques disponibles dans le commerce, il ne nous a pas été possible de tester toutes les substances.

En cas de détérioration de la surface brillante, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans de téléphones portables.

Contact avec des liquides

Si l'appareil a été mis en contact avec des liquides :

- 1 **Débrancher l'appareil du secteur.**
- 2 **Retirer les batteries et laisser le logement des batteries ouvert.**
- 3 Laisser le liquide s'écouler de l'appareil.
- 4 Sécher toutes les parties avec un chiffon absorbant.
- 5 Placer ensuite l'appareil, clavier vers le bas (si possible), avec le compartiment des batteries ouvert dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures (ne pas le placer : dans un micro-ondes, un four, etc.)**.
- 6 **Attendre que l'appareil ait séché pour le rallumer.**

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

Caractéristiques techniques

Batteries

Technologie : 2 x AAA NiMH

Tension : 1,2 V

Capacité : 750 mAh

Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité et de l'ancienneté des batteries, ainsi que de leur emploi (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

Autonomie (heures)	320 / 190 *
Autonomie en communication (heures)	17
Autonomie pour 1 h 30 de communication quotidienne (heures)	120 / 95*
Temps de charge sur le chargeur (heures)	8

* Pas d'émission activé/désactivé, sans éclairage de l'écran en veille

Puissance absorbée par le combiné dans le chargeur

Lors du chargement : env. 1,5 W

Pour le maintien de l'état de charge : env. 0,5 W

Puissance absorbée de la base

En veille : env. 0,5 W

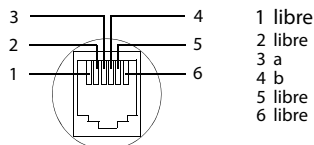
Au cours de l'appel : env. 0,6 W

Caractéristiques techniques générales

Norme DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Nombre de canaux	60 canaux duplex
Plage de radiofréquence	1880 à 1900 MHz
Mode duplex	Multiplexage temporel, longueur de trame 10 ms
Fréquence de répétition de l'impulsion d'envoi	100 Hz
Longueur de l'impulsion d'envoi	370 µs
Espacement entre canaux	1728 kHz
Débit binaire	1152 kbit/s
Modulation	GFSK
Codage de la voix	32 kbit/s
Puissance d'émission	Puissance moyenne par canal de 10 mW, puissance d'impulsion 250 mW

Portée	Jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment, jusqu'à 300 m en extérieur
Alimentation électrique de la base	230 V ~/50 Hz
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative
Mode de numérotation	FV (fréquence vocale)/ND (numérotation par impulsion)

Brochage de la prise téléphonique



Tables des caractères

Écriture standard

Appuyer plusieurs fois sur la touche correspondante.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1 ∞	1									
2	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
3	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
4	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
5	j	k	l	5						
6	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
7	p	q	r	s	7	ß				
8	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
9	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
0 =	1)	.	,	?	!	2)	0			

1) Espace

2) Saut de ligne

Symboles de l'écran

Les icônes suivantes s'affichent en fonction des paramètres et du mode de fonctionnement du téléphone.

Symboles de la barre d'état

Symbole	Signification
	Intensité de la réception (Pas d'émission désactivé)
	1 % - 100 % blanc si Portée Max. est activé ; vert si Portée Max. est désactivé
	rouge : pas de connexion avec la base
	Pas d'émission activé : blanc si Portée Max. est activé ; vert si Portée Max. est désactivé
	Sonnerie désactivée
	Bip de sonnerie activé

Symbole	Signification
	Verrouillage du clavier activé
	Niveau de charge de la batterie :
	blanc : entre 11 % et 100 % de charge
	rouge : moins de 11 % de charge
	clignote en rouge : batterie presque vide (plus que 5 minutes de communication env.)
	batterie en charge (niveau de charge actuel) :
	0 % - 100 %

Icônes des touches écran

Icône	Signification
	Répétition de la numérotation (bis)
	Suppression du texte

Icône	Signification
	Ouverture du répertoire
	Récupérer le numéro dans le répertoire

Symboles de signalisation ...

Icône	Signification
	Appel externe
	Appel interne
	Établissement de la connexion (appel sortant)
	Connexion établie
	Aucune connexion possible/ Connexion interrompue

Icône	Signification
	Rappel de rendez-vous
	Rappel date d'anniversaire
	Réveil
	Minuterie à compte à rebours

Autres icônes de l'écran

Icône	Signification
	Réveil activé et heure de réveil
	Minuterie enclenchée, affichage avec compte à rebours
	Action exécutée (vert)
	Échec de l'action (rouge)

Icône	Signification
	Information
	Demande (de sécurité)
	Patientez ...

Présentation du menu



Toutes les fonctions décrites dans le mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays, ni auprès de tous les fournisseurs.

Ouvrir le menu principal : ► en mode veille du combiné, appuyer sur



Répertoire combiné

→ p. 27



Listes d'appel

→ p. 32

Tous appels
Appels sortants
Appels acceptés
Appels manqués



Répondeur

Écouter messages
Répondeur rés.

→ p. 34

→ p. 34



Appel d'urgence

→ p. 35

Activation
SOS 1 – SOS 4



Réveil / Alarme

→ p. 39



Réglages audio

Volume du combiné	
Profils acoustiques	Profils écouteurs
	Profil Mains-libres
Tonalité avertis.	
Sonneries (comb.)	Volume
	Mélodies
	Plages horaires
	Dés.App.anonym.
Mélodie d'attente	

→ p. 60

→ p. 60

→ p. 60

→ p. 61

→ p. 60

→ p. 61

→ p. 43

→ p. 43

→ p. 64



Réglages

Date/Heure			→ p. 64	
Ecran	—	Ecran de veille	→ p. 58	
		Grande police	→ p. 58	
		Couleur	→ p. 59	
		Eclairage	→ p. 59	
Langue			→ p. 58	
Enregistrement	—	Enreg. combiné	→ p. 52	
		Retirer combiné	→ p. 53	
		Sélect. Base	→ p. 53	
Téléphonie	—	Décroché auto.	→ p. 59	
		Indicatif de zone	→ p. 64	
		Intrusion INT	→ p. 20	
		Préf.accès rés.	→ p. 57	
		Mode numérot.	→ p. 56	
		Durées flashing	→ p. 56	
		Appels anonymes	→ p. 43	
		Liste noire	→ p. 44	
		—	Numéros bloqués	→ p. 44
			Mode Protection	→ p. 44
Système	—	Réinitialiser combiné	→ p. 63	
		Réinitialiser base	→ p. 65	
		Cryptage	→ p. 55	
		Répéteur	→ p. 55	
		PIN syst.	→ p. 65	
			uniquement si au moins un répéteur est enregistré	
ECO DECT	—	Portée Max.	→ p. 42	
		Pas d'émission		



Fonctions supplémentaires

Calendrier	→ p. 37
Minuteur	→ p. 39
Babyphone	→ p. 40
Appel direct	→ p. 17
Alarmes manquées	→ p. 38



Sélectionner Services

App. suiv. anonyme	→ p. 23
Renvoi d'appel	→ p. 24
Appel en attente	→ p. 23
Ts appels anon.	→ p. 23
Ne pas déranger	→ p. 26
Supp. Autorappel	→ p. 24

Présentation du menu



SMS

Créer texte	
Réception	
Brouillons	
Réglages	Centres SMS
	Accusé réception
	Notification

➔ p. 45

➔ p. 46

➔ p. 46

➔ p. 49

➔ p. 50

➔ p. 48

Index

A	
Accus	
niveau de charge	74
Activation/désactivation de l'alarme (minuterie)	39
Activation/désactivation de la sonnerie	61
Activation/désactivation du voyant Messages	32
Adresse e-mail	46
Affichage	
activation/désactivation pour les nouveaux messages	32
anonyme	22
espace de stockage du répertoire	28
externe	22
inconnu	22
messages de la messagerie externe	31
rendez-vous/anniversaire manqué	38
Afficher des nouveaux messages	31
Aide	66
Aides auditives	7
Album média	62
Amplificateur de réception, voir Répéteur	
Anniversaire, voir Rendez-vous	
Aperçu	
combiné	5
Appel	
anonyme	23
externe	16
interne	18
prendre l'appel	17
transfert en interne (connexion)	19
Appel d'urgence	35
activer/désactiver	36
Déroulement	35
interrompre	35
Appel d'urgence	
impossible	7
Appel direct	17
Appel masqué	22
mise en sourdine	43
Appel, anonyme	22, 23
Assistance Service Clients	68
Attribution d'une touche	62
Attribution des touches numérotées	62
Automatique	
décroché automatique	59
Autonomie du combiné	72
B	
Babyphone	40
activer	41
Barre d'état	5
symboles	74
Base	
changer	53
code PIN système	65
connexion au courant/au réseau	
téléphonique	9
modifier le nom	53
raccordement à un routeur	9, 56
raccordement à un système téléphonique	56
régler	64
réinitialisation aux réglages par défaut	65
Batteries	
chargement	10
insertion	10
Bip (bip d'appel)	61
Bip d'appel (bip)	61
Bip d'avertissement, voir tonalités	
d'avertissement	
Bip sonore, voir bips d'avertissement	
Bloc secteur	7
Boost, voir fonction amplificateur	
Brochage	73
C	
Calendrier	37
Caractéristiques techniques	72
Centre SMS	
modification du numéro	49
régler	49
Chargeur (combiné)	
raccordement	9
CLI, Calling Line Identification	22
CLIP, CLI Presentation	22
CLIR, CLI Restriction	22
Code PIN système	
modification	65
Combiné	
activation/désactivation	12
aperçu	5
changement de base	53
changement pour une meilleure réception	53
déconnexion	53
éclairage de l'écran	59
enregistrement sur une autre base	53
fonction secret	21
grande police	58
inscrire	52
langue d'affichage	58
mise en service	10
mode veille	14
modèle de couleur	59
modification des réglages	58
modification du nom	54
modifier le numéro	54

Paging	53
raccordement du chargeur	9
recherche	53
réinitialisation aux réglages par défaut	62
tonalités d'avertissement	62
utilisation comme babyphone	40
utilisation de plusieurs combinés	52
volume de l'écouteur	20, 59
volume du mode Mains libres	59
volume du mode Mains-Libres	20
Commande temporelle pour les appels	
externes	43
Communication	
externe	16
interne	18
transfert en interne (connexion)	19
Communication à trois, voir Conférence	
Composer	
depuis le répertoire	16
Composer un numéro	
avec la numérotation abrégée	62
Composition	
à partir de la liste de numéros bis	16
depuis le journal des appels	17
Compte à rebours (minuterie)	39
Conférence	19, 26
deux appels externes	26
fin	19, 26
Connexion à la base	53
Consignes de sécurité	7
Consultation de la messagerie-externe	31
Contact avec des liquides	71
Contenu de l'emballage	8
Correction des erreurs de saisie	15
Customer Care	68

D

Décroché automatique	59
Déni de responsabilité	69
Dépannage	
généralités	66
SMS	50
Désactivation de la présentation du numéro	
de l'appelant	22
Désactivation du module radio	42
Désactiver	
la surveillance de pièce	41
Désactiver la première sonnerie	50
Double appel	
externe	25
interne	19
terminer	25
Durée du flashing	56

E

Écho, fonctionnement avec routeur	56
ECO DECT	42
Écouteur, volume	20
Écran	
éclairage	59
écran de veille	58
modèle de couleur	59
modification de la langue d'affichage	58
réglage	58
Écran cassé	7
Écran de veille	58
Émissions	
réduire	42
Enregistrer les paramètres système	65
Entrer des chiffres	15
Entretien de l'appareil	71
Environnement	70
Envoi	
répertoire complet au combiné	29
SMS	45
Équipements médicaux	7
Espace de stockage du répertoire	28

F

Fiche du téléphonique, brochage	73
Fonction amplificateur	13, 20
Fonction secret du combiné	21
Fonction Très élevé	13
Fréquence vocale (FV)	56, 57
FV (fréquence vocale)	56, 57

G

Garantie Suisse	69
Grande police	58
Groupe VIP, attribuer à une entrée du	
répertoire	27

H

Haut-parleur	20
Homologation	70

I

Icônes	
nouveau SMS	46
touches écran	74
Indicatif de sortie, (système téléphonique)	57
Inscrire (combiné)	52
Interne	
double appel	19
utilisation du téléphone	18
Interrompre l'alarme (surveillance de pièce) ...	41

J		
Journal des appels	32	
enregistrer un numéro dans le répertoire	33	
entrée	32	
ouvrir	33	
rappeler l'appelant	33	
supprimer	33	
supprimer une entrée	33	
utiliser pour la saisie du numéro	17	
L		
Langue, affichage	11, 58	
Liquides	71	
Liste		
liste des brouillons SMS	46	
liste des SMS reçus	46	
Liste de réception (SMS)	46	
Liste des brouillons (SMS)	46	
Liste des numéros bis	16, 32	
Liste des numéros interdits	44	
Listes de messages	31	
M		
Mains-Libres	20	
Majuscule/minuscule	15	
Meilleure base	53	
Mélodie		
sonnerie pour les appels internes/externes	61	
Mélodie d'attente	64	
Messagerie externe	34	
saisir le numéro	34	
Microphone		
activer/désactiver	21	
Minuscule/majuscule	15	
Minuterie	39	
Mise au rebut	70	
Mise en service	8	
Mise en service, combiné	10	
Mise en sourdine des appels		
appels masqués	43	
commande temporelle	43	
liste des numéros interdits	44	
Mode de numérotation	56	
Mode de numérotation par impulsions (ND)	56	
Mode rappel (réveil)	40	
Mode XES	56	
Modèle de couleur	59	
Modification		
langue d'affichage	58	
Modification du nom du combiné	54	
Modification du PIN système	65	
Modifier		
code PIN système	65	
volume de l'écouteur	59	
volume du mode Mains-Libres	59	
Modifier le code PIN	65	
Msg. ext., voir Messagerie externe		
N		
Ne pas déranger	43	
Niveau de charge des accus	74	
Notification SMS	48	
Numéro		
enregistrement dans le répertoire	27	
enregistrer dans le répertoire	29	
ne pas présenter	23	
renvoi d'appel	23	
saisie du numéro de la messagerie externe	34	
Numéro d'appel d'urgence	35	
Numéro d'urgence		
Effacer	36	
Enregistrer	36	
Modifier	36	
Numérotation abrégée	16, 62	
O		
Opérateur	22	
P		
Page d'accueil		
retour	14	
Paging	5, 53	
Paramétrer le système	64	
Pause		
après préfixe d'accès réseau	57	
après prise de ligne	57	
après touche R	57	
Pause interchiffre	57	
PIN système		
réinitialiser	65	
Portée Max.	42	
Préfixe (système téléphonique)	57	
Préfixe international	64	
Préfixe national	64	
Présentation du numéro	22	
activer/désactiver	23	
aucune	22	
désactiver temporairement	23	
Présentation du numéro de l'appelant	22	
Profil Mains-Libres	60	
Protection contre des appels	26	
Puissance absorbée de la base	72	
Puissance de réception	74	
Q		
Questions-réponses	66	
R		
Raccordement du câble électrique	9	
Rappel automatique		
activer	24	
supprimer	24	
Rappel de l'appelant	24	
Recherche		
combiné	53	

Index

Recherche dans le répertoire	28	liste de réception	46
Rédaction (SMS)	45	liste des brouillons	46
Réglage de l'heure	11, 64	mise en mémoire temporaire	46
Réglage de la date	11, 64	réception	46
Réglage du volume	13	rédaction/envoi	45
Réglages par défaut du combiné		séquence	45
rétablissement	63	suppression	47
Rendez-vous		vCard	48
affichage manqué	38	Sonnerie	
création	37	commande temporelle	43
manqué	38	désactivation	50
signaler	37	désactivation de la première	50
Rendez-vous/anniversaires manqués	38	mélodies pour les appels internes/externes	61
Renvoi d'appel	24	modification	60
Répertoire	27	volume	60
classement des entrées	28	Sonnerie VIP	27
composer des numéros	16	Sonneries	60
copie d'un numéro	29	Suppression (combiné)	53
créer une entrée	27	Symboles	
entrée	27	affichage des nouveaux messages	31
envoi au combiné	29	barre d'état	74
envoyer l'entrée/la liste au combiné	29	minuterie	39
espace de stockage	28	réveil	39
ouverture	27	signalisation	75
parcourir	28	Symboles de l'écran	74
sélectionner une entrée	28	Système téléphonique	
Répéteur	55	enregistrement d'un préfixe de sortie	57
Répondeur		raccorder la base	56
écoute des messages	34	réglage du mode de numérotation	56
Restriction des appels	44	réglage sur la fréquence vocale	57
Rétablissement des réglages par défaut		régler la durée du flashing	56
du combiné	63	SMS	50
Réveil	39, 40	temps de pause	57
activer/désactiver	39		
Routeur, raccordement à la base	9, 56	T	
		Tables des caractères	73
S		Téléphone	
Saisie de caractères spéciaux	15	réglage	64
Saisie de lettres accentuées	15	utilisation	12
Saisir du texte	15	Téléphoner	
Sans émissions	42	externe	16
Séquence voir SMS		prise d'appel	17
Service-Provider, voir Opérateur		Temps de charge du combiné	72
Services réseau, spécifiques à l'opérateur	22	Tonalités d'avertissement	61, 62
Signal d'appel, externe	23	Touche (base), inscription/Paging	5
accepter/refuser	18, 19	Touche 1	5
Signal d'appel, interne		Touche Astérisque	5
accepter	19	Touche de navigation	5, 12
Signalisation, symboles	75	Touche Décrocher	5
SMS		Touche Dièse	5
à des systèmes téléphoniques	50	Touche Inscription/Paging	5
accusé de réception	50	Touche Mains-Libres	20
auto-assistance lors de messages d'erreur	51	Touche Marche/Arrêt	5
centre d'envoi	49	Touche Menu	12
dépannage	50	Touche Messages	5
envoyer à une adresse e-mail	46	affichage de la liste	46
lecture	47	Touche R	5, 57

Touche Raccrocher	5, 16
Touches	
Mains-Libres	20
Menu	12
touche Astérisque	5
Touche de navigation	5, 12
Touche Décrocher	5
touche Dièse	5
touche Marche/Arrêt	5
Touche Messages	5
touche Paging	5
touche R	5
touche Raccrocher	5, 16
Touches écran	5, 13
Touches écran	5, 13
attribution	62
icônes	74
Transfert d'une communication externe	
en interne	19

U

Utilisation du téléphone	
interne	18

V

Va-et-vient	19
deux appels externes	25
vCard (SMS)	48
Verrouillage/déverrouillage du clavier	12
Volume	
écouteur	20, 59
haut-parleur	59
mode Mains-Libres	20
volume du mode Mains-Libres	59
Volume de l'écouteur	60

Fabriqué par

Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt
Allemagne

© Gigaset Communications GmbH 2018

Sous réserve de disponibilité.

Tous droits réservés. Droits de modification réservés.

www.gigaset.com

Apple, the Apple logo and iPhone are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc.

Google, Android, Google Play and other brands are trademarks of Google Inc.